



C530, C532 e C534

Guida ai menu e ai messaggi

Maggio 2006

www.lexmark.com

Lexmark e Lexmark con il simbolo del diamante sono marchi di Lexmark International, Inc., registrati negli Stati Uniti e/o in altri Paesi.
Tutti gli altri marchi appartengono ai rispettivi proprietari.

2006

Tutti i diritti riservati.

740 West New Circle Road
Lexington, Kentucky 40550

Avviso edizione

Luglio 2006

Le informazioni incluse nel seguente paragrafo non si applicano a tutti quei paesi in cui tali disposizioni non risultano conformi alle leggi locali: LEXMARK INTERNATIONAL, INC. FORNISCE IL PRESENTE MANUALE NEL SUO STATO DI FATTO SENZA GARANZIA DI NESSUN GENERE, ESPLICITA O IMPLICITA, INCLUSA, MA NON LIMITATA, RELATIVA ALLA COMMERCIALIZZABILITÀ O IDONEITÀ PER UNO SCOPO SPECIFICO. In alcuni Paesi non è consentita la rinuncia di responsabilità esplicita o implicita in determinate transazioni, perciò la presente dichiarazione potrebbe anche non essere valida.

La presente pubblicazione potrebbe includere inesattezze di carattere tecnico o errori tipografici. Le presenti informazioni sono soggette a modifiche periodiche che vengono incluse nelle edizioni successive. Miglioramenti o modifiche ai prodotti o ai programmi descritti nel presente documento possono essere apportati in qualsiasi momento.

È possibile inviare eventuali commenti sulla presente pubblicazione a Lexmark International, Inc., Department F95/032-2, 740 West New Circle Road, Lexington, Kentucky 40550, U.S.A. Nel Regno Unito e nella Repubblica d'Irlanda, inviare eventuali commenti a Lexmark International Ltd., Marketing and Services Department, Westhorpe House, Westhorpe, Marlow Bucks SL7 3RQ. Lexmark può utilizzare o distribuire le informazioni fornite in qualsiasi modo ritenga opportuno senza alcun obbligo nei confronti dell'utente. Per ottenere copie aggiuntive di pubblicazioni relative a questo prodotto, visitare il sito Web Lexmark all'indirizzo www.lexmark.com.

I riferimenti a prodotti, programmi o servizi contenuti nella presente pubblicazione non implicano che il produttore intenda renderli disponibili in tutti i paesi in cui opera. Qualsiasi riferimento a un prodotto, programma o servizio non è inteso a dichiarare o sottintendere che sia possibile utilizzare soltanto quel prodotto, programma o servizio. Ogni prodotto, programma o servizio funzionalmente equivalente che non violi diritti di proprietà intellettuale può essere utilizzato in sostituzione. La valutazione e la verifica del funzionamento insieme ad altri prodotti, programmi o servizi, tranne quelli espressamente progettati dal produttore, sono di responsabilità dell'utente.

2006

Tutti i diritti riservati.

UNITED STATES GOVERNMENT RIGHTS

Questo software e ogni documentazione fornita con esso previsti dalla presente dichiarazione sono software e documentazioni commerciali sviluppati esclusivamente per uso privato.

Marchi

Lexmark e Lexmark con il simbolo del diamante sono marchi di Lexmark International, Inc., registrati negli Stati Uniti e/o in altri Paesi.

PCL® è un marchio registrato di Hewlett-Packard Company. PCL è la denominazione Hewlett-Packard di una serie di comandi (linguaggio) e funzioni inclusi nelle stampanti. Questa stampante è compatibile con il linguaggio PCL. Ciò significa che la stampante riconosce i comandi del linguaggio PCL utilizzati nelle diverse applicazioni e ne emula le funzioni corrispondenti.

I nomi seguenti sono marchi o marchi registrati delle società indicate:

Albertus	The Monotype Corporation plc	Antique Olive	Monsieur Marcel OLIVE
Apple-Chancery	Apple Computer, Inc.	Arial	The Monotype Corporation plc
CG Times	Basato su Times New Roman su licenza di The Monotype Corporation, è un prodotto di Agfa Corporation	Chicago	Apple Computer, Inc.
Clarendon	Linotype-Hell AG e/o società consociate	Eurostile	Nebiolo
Geneva	Apple Computer, Inc.	GillSans	The Monotype Corporation plc
Helvetica	Linotype-Hell AG e/o società consociate	Hoefler	Jonathan Hoefler Type Foundry
ITC Avant Garde Gothic	International Typeface Corporation	ITC Bookman	International Typeface Corporation
ITC Mona Lisa	International Typeface Corporation	ITC Zapf Chancery	International Typeface Corporation
Joanna	The Monotype Corporation plc	Marigold	Arthur Baker
Monaco	Apple Computer, Inc.	New York	Apple Computer, Inc.
Oxford	Arthur Baker	Palatino	Linotype-Hell AG e/o società consociate
Stempel Garamond	Linotype-Hell AG e/o società consociate	Taffy	Agfa Corporation
Times New Roman	The Monotype Corporation plc	Univers	Linotype-Hell AG e/o società consociate

Gli altri marchi appartengono ai rispettivi proprietari.

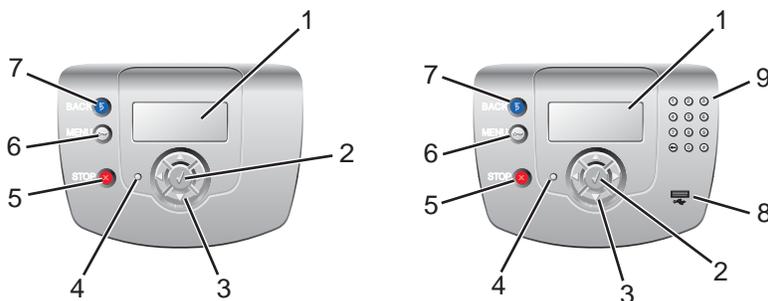
Sommario

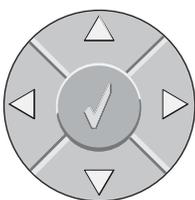
Informazioni sui menu della stampante.....	5
Informazioni sul pannello di controllo.....	5
Elenco dei menu.....	6
Menu Materiali di consumo.....	7
menu Carta.....	8
Menu Origine predefinita.....	8
Menu Dimensioni carta e Tipo di carta.....	8
Menu Configura MU.....	10
Menu Sostituisci dimensioni.....	11
Menu Grana carta.....	11
Menu Peso carta.....	11
Menu Caricamento carta.....	12
Menu Personalizzata tipo.....	12
Menu Impostazione Universale.....	12
Report.....	13
Menu Pagina impostazioni menu.....	13
Menu Statistiche periferica.....	13
Menu Pagina impostazioni rete e Pagina impost. rete <x>.....	13
Menu Pag. impostaz. wireless.....	14
Menu Elenco profili.....	14
Menu Pagina impostazioni NetWare.....	14
Menu Stampa font.....	14
Menu Stampa directory.....	15
Impostazioni.....	15
Menu Impostazioni.....	15
Menu Finitura.....	20
Menu Qualità.....	24
Menu Utilità.....	27
Menu PDF.....	29
Menu PostScript.....	29
Menu Emulazione PCL.....	30
Menu HTML.....	33
Menu Immagine.....	34
Menu Protezione.....	35
Rete/Porte.....	35
Menu TCP/IP.....	35
Menu IPv6.....	35
Menu Rete standard e Rete <x>.....	36
Menu USB standard e USB <x>.....	38
Menu Parallela standard e Parallela <x>.....	40
Menu Seriale.....	43
Menu NetWare.....	46
Menu AppleTalk.....	47

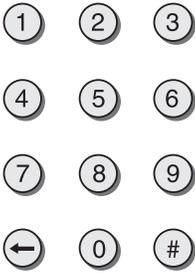
Menu LexLink.....	47
Menu USB diretta.....	47
Pagine della Guida.....	47
Informazioni sui messaggi della stampante.....	49
Elenco di messaggi di stato e di errore.....	49
Indice.....	61

Informazioni sui menu della stampante

Informazioni sul pannello di controllo



Elementi del pannello di controllo	Descrizione
<p>1</p> <p>Display</p>	<p>Nel display vengono visualizzati i messaggi e le immagini che forniscono informazioni sulla stampante.</p> <ul style="list-style-type: none"> • Messaggi sullo stato della stampante- Indicano lo stato corrente della stampante, ad esempio Pronta. • Messaggi relativi ai materiali di consumo- Forniscono informazioni sui materiali di consumo, ad esempio Toner in esaurimento. • Schermate Mostra- Forniscono istruzioni per la risoluzione degli errori di stampa più comuni. Queste schermate possono essere visualizzate solo quando la stampante rileva un codice di errore.
<p>2</p> <p>Seleziona</p> 	<p>Se si preme  viene avviata un'azione relativa a una voce di menu.</p>
<p>3</p> <p>Pulsanti direzionali</p> 	<p>Premere ▲ o ▼ per scorrere l'elenco dei menu.</p> <p>Premere ◀ o ▶ per scorrere i valori o il testo che consentono di passare a un'altra schermata.</p>
<p>4</p> <p>Spia luminosa</p>	<p>Indica lo stato della stampante:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Disattivato- La stampante è spenta. • Verde lampeggiante- La stampante è in fase di riscaldamento, elaborazione dei dati o stampa. • Verde fisso- La stampante è accesa ma inattiva. • Rosso fisso- È necessario l'intervento dell'operatore.
<p>5</p> <p>Stop</p> 	<p>Interrompe tutte le attività della stampante.</p> <p>Quando sul display appare il messaggio Interrotto, viene visualizzato un elenco di opzioni disponibili.</p>

Elementi del pannello di controllo		Descrizione
6	Menu 	Apre l'indice dei menu. Nota: questi menu sono disponibili solo se la stampante si trova nello stato Pronta .
7	Indietro 	Consente di tornare alla schermata precedente del display
8	Porta USB diretta	Inserire un'unità di memoria Flash USB per inviare i dati alla stampante.
9	Tastierino numerico 	Comprende i numeri da 0 a 9, un pulsante backspace e un pulsante cancelletto (#).

Elenco dei menu

Sono disponibili alcuni menu che consentono di modificare facilmente le impostazioni della stampante. Lo schema riportato di seguito mostra le voci disponibili per ciascun menu.

Nota: alcune voci di menu potrebbero non essere disponibili a seconda del modello di stampante in uso o delle opzioni installate.

Menu Materiali consumo	Menu Carta	Report	Impostazioni
Sost. mat. consumo	Origine predefinita	Pagina impostazioni menu	Menu Impostazioni
Cartuccia ciano	Dimensioni/tipo carta	Statistiche periferica	Menu Finitura
Cartuccia magenta	Configura MU	Pagina impostazioni rete	Menu Qualità
Cartuccia giallo	Sostituisci dimensioni	Pagina impost. rete <x>	Menu Utilità
Cartuccia nero	Grana carta	Pag. impostaz. wireless [x]	Menu PDF
Fotoconduttore ciano	Peso carta	Elenco profili	Menu PostScript
Fotocond. magenta	Caricamento carta	Pagina impostazioni NetWare	Menu Emulazione PCL
Fotoconduttore giallo	Tipi personalizzati	Stampa font	Menu HTML
Fotoconduttore nero	Impostazione Universale	Stampa directory	Menu Immagine
Unità di fusione			
Nastro di trasferimento			

Protezione	Rete/Porte	Guida
PIN max non valido	TCP/IP	Qualità colore
Scadenza processo	IPv6	Qualità di stampa
	Wireless	Guida alla stampa
	Rete standard	Guida ai materiali di consumo
	Rete <x>	Guida supporti
	USB standard	Difetti stampa
	USB <x>	Mappa dei menu
	NetWare	Guida informativa
	AppleTalk	Collegamenti
	LexLink	Guida allo spostam.
	USB diretta	

Menu Materiali di consumo

Le cartucce di toner iniziali in dotazione con la stampante funzionano solo con la stampante con la quale sono fornite. Se si tenta di utilizzarle con altre stampanti, anche se dello stesso modello, è possibile che venga generato un messaggio di errore che segnala l'incompatibilità della cartuccia.

Voce di menu	Descrizione	Impostazioni
Sost. mat. consumo	Consente di azzerare il contatore dei materiali di consumo per l'unità fotoconduttore appena sostituita. Selezionare l'unità fotoconduttore, quindi scegliere Sì o No. <ul style="list-style-type: none"> • Selezionare Sì per azzerare il contatore dei materiali di consumo. • Selezionare No per uscire. Nota: dopo aver sostituito un'unità fotoconduttore, è necessario azzerare manualmente il contatore dei materiali di consumo.	Fotoconduttore ciano Fotocond. magenta Fotoconduttore giallo Fotoconduttore nero
Cartuccia ciano Cartuccia magenta Cartuccia giallo Cartuccia nero	Consente di visualizzare lo stato delle cartucce di toner. Nota: viene visualizzato solo il livello dello stato relativo al materiale di consumo selezionato.	In esaurimento Non valido Sostituire Mancante o difettoso OK Non calibrato Non supportato
Fotoconduttore ciano Fotocond. magenta Fotoconduttore giallo Fotoconduttore nero	Consente di visualizzare lo stato delle unità fotoconduttore Nota: viene visualizzato solo il livello dello stato relativo al materiale di consumo selezionato.	In esaurimento Sostituire Mancante OK
Contenitore toner di scarto	Consente di visualizzare lo stato del contenitore del toner di scarto Nota: viene visualizzato solo il livello dello stato relativo al materiale di consumo selezionato.	Quasi pieno Sostituire Mancante OK

Voce di menu	Descrizione	Impostazioni
Unità di fusione Nastro di trasferimento	Consente di visualizzare lo stato dell'unità di fusione o del nastro di trasferimento Nota: viene visualizzato solo il livello dello stato relativo al materiale di consumo selezionato.	In esaurimento Sostituire Mancante OK

menu Carta

Nota: alcune voci di menu potrebbero non essere disponibili a seconda del modello di stampante in uso o delle opzioni installate.

Menu Origine predefinita

Voce di menu	Descrizione	Impostazioni
Origine predefinita	Consente di identificare il vassoio carta predefinito o un'altra origine dei supporti. Note: <ul style="list-style-type: none"> • Vassoio 1 è l'impostazione predefinita di fabbrica. • Se si utilizzano supporti dello stesso tipo e dimensione in due vassoi e i valori relativi al tipo e alle dimensioni della carta sono impostati correttamente, i vassoi vengono automaticamente collegati. Quando un vassoio si svuota, il processo viene stampato dal vassoio collegato. • L'impostazione Alimentatore multiuso è disponibile solo quando Configura MU è impostato su Cassetto. Per ulteriori informazioni, vedere "Menu Configura MU" a pagina 10. 	Vassoio <x> Alimentatore multiuso Carta manuale Busta manuale

Menu Dimensioni carta e Tipo di carta

Nota: in questo menu sono riportati solo i vassoi, i cassette e gli alimentatori installati.

Voce di menu	Descrizione	Impostazioni
Vassoio <x> Dimensioni/Tipo	Consente di identificare le dimensioni carta predefinite per ciascun vassoio. Note: <ul style="list-style-type: none"> • Per i vassoi che dispongono della funzione di rilevamento automatico delle dimensioni, viene visualizzata l'impostazione rilevata dall'hardware. • Se si utilizzano supporti dello stesso tipo e dimensione in due vassoi e i valori relativi a tipo e dimensioni carta sono impostati correttamente, i vassoi vengono automaticamente collegati. Quando un vassoio si svuota, il processo viene stampato dal vassoio collegato. 	A4 A5 JIS B5 Letter Legal Executive Folio Universale

Voce di menu	Descrizione	Impostazioni
Vassoio <x> Dimensioni/ Tipo	Consente di specificare il tipo di carta caricata in ciascun vassoio. Questa voce di menu consente di ottimizzare la qualità di stampa e di collegare automaticamente i vassoi. Nota: se è disponibile un nome definito dall'utente, questo viene visualizzato al posto di Personalizzata tipo <x> .	Carta normale Cartoncino Lucidi Lucida Etichette Carta di qualità Carta intestata Carta prestampata Carta colorata Riciclata Personalizzata tipo <x>
Alimentatore multiuso Dimensioni/Tipo	Consente di identificare le dimensioni della carta caricata nell'alimentatore multiuso. Nota: disponibile su alcuni modelli.	A4 A5 JIS B5 Letter Legal Executive Folio Statement Universale Busta 7 3/4 Busta 9 Busta 10 Busta DL Busta C5 Busta B5 Altre buste
Alimentatore multiuso Dimensioni/ Tipo	Consente di identificare il tipo di carta caricato nell'alimentatore multiuso Se le impostazioni non vengono visualizzate, per ulteriori informazioni vedere "Menu Configura MU" a pagina 10. Nota: disponibile su alcuni modelli.	Carta normale Cartoncino Lucidi Lucida Etichette Carta di qualità Busta Carta intestata Carta prestampata Carta colorata Riciclata Personalizzata tipo <x>

Voce di menu	Descrizione	Impostazioni
Carta manuale Dimensioni/Tipo	Consente di identificare le dimensioni della carta caricata manualmente.	A4 A5 JIS B5 Letter Legal Executive Folio Statement Universale
Carta manuale Dimensioni/Tipo	Consente di identificare il tipo di carta caricata manualmente.	Carta normale Cartoncino Lucidi Lucida Etichette Carta di qualità Carta intestata Carta prestampata Carta colorata Riciclata Personalizzata tipo <x>
Busta manuale Dimensioni/Tipo	Consente di identificare le dimensioni della busta caricata manualmente.	Busta 7 3/4 Busta 9 Busta 10 Busta DL Busta C5 Busta B5 Altre buste
Busta manuale Dimensioni/Tipo	Consente di identificare il tipo di busta caricata manualmente.	Busta Personalizzata tipo <x>

Menu Configura MU

Nota: questo menu è disponibile solo sui modelli che dispongono di un alimentatore multiuso.

Voce di menu	Descrizione	Impostazioni
Configura MU	Indica quando la stampante deve selezionare la carta dall'alimentatore multiuso. Note: <ul style="list-style-type: none"> Se l'alimentatore multiuso è collegato a un altro vassoio, la stampante preleva per prima la carta caricata nell'alimentatore multiuso. L'impostazione Alimentatore multiuso è disponibile solo quando Configura MU è impostato su Cassetto. 	Cassetto Manuale

Menu Sostituisci dimensioni

Voce di menu	Descrizione	Impostazioni
Sostituisci dimensioni	<p>Consente di sostituire le dimensioni carta specificate se il formato richiesto non è disponibile.</p> <p>Note:</p> <ul style="list-style-type: none"> • L'impostazione Disattivato indica che non è possibile sostituire le dimensioni. • L'impostazione Intero elenco consente di eseguire tutte le sostituzioni disponibili. • L'impostazione di una sostituzione consente di stampare il processo senza visualizzare il messaggio Cambiare carta. 	<p>Disattivato</p> <p>Statement/A5</p> <p>Letter/A4</p> <p>Intero elenco</p>

Menu Grana carta

Voce di menu	Descrizione	Impostazioni
Grana carta normale	Consente di identificare la grana.	Levigata
Grana cartoncino		Normale
Grana lucidi		Ruvida
Grana carta riciclata		
Grana carta lucida		
Grana etichette		
Grana carta di qualità		
Grana buste		
Grana carta intestata		
Grana carta prestampata		
Grana carta colorata		
Grana carta person. <x>		

Menu Peso carta

Voce di menu	Descrizione	Impostazioni
Peso carta normale	Consente di identificare il peso relativo della carta caricata in un vassoio specifico.	Leggera
Peso cartoncino		Normale
Peso lucidi		Pesante
Peso carta riciclata		
Peso carta lucida		
Peso etichette		
Peso carta di qualità		
Peso busta		
Peso carta intestata		
Peso carta prestamp.		
Peso carta colorata		
Peso carta personal. <x>		

Menu Caricamento carta

Voce di menu	Descrizione	Impostazioni
Caricamento c. riciclata Caricamento c. lucida Caricam. carta intest. Caric. carta prestamp. Caric. carta colorata Caricam. carta pers. <x>	Consente di impostare l'orientamento per il caricamento del supporto indicato della voce di menu selezionata. Note: <ul style="list-style-type: none"> Disattivato è l'impostazione predefinita. Fronte/retro consente di impostare la stampa su due lati come valore predefinito per tutti i processi. L'opzione per la stampa su un lato deve essere selezionata in Proprietà di stampa. Quando è selezionata la stampa su un lato, vengono inserite automaticamente alcune pagine bianche per stampare correttamente il processo. 	Fronte/retro Disattivato

Menu Personalizzata tipo

Voce di menu	Descrizione	Impostazioni
Personalizzata tipo <x> Riciclata	Consente di creare un elenco di formati di supporti personalizzati. Note: <ul style="list-style-type: none"> I formati personalizzati devono essere supportati dal vassoio carta, dal cassetto o dall'alimentatore multiuso. Una volta assegnato un nome, questo viene visualizzato al posto di Personalizzata tipo <x>. Il nome può contenere massimo 16 caratteri. 	Carta Cartoncino Lucidi Lucida Etichette Busta

Menu Impostazione Universale

Queste voci di menu vengono utilizzate per specificare l'altezza, la larghezza e la direzione di alimentazione della dimensione carta Universale. L'impostazione Universale è riportata insieme alle altre dimensioni carta e comprende opzioni simili, quali il supporto della stampa fronte/retro e N in 1. Per ulteriori informazioni sulle modalità di stampa fronte/retro e N in 1, vedere "Menu Finitura" a pagina 20.

Voce di menu	Descrizione	Impostazioni
Unità di misura	Consente di specificare le unità di misura. Note: <ul style="list-style-type: none"> L'impostazione predefinita per gli Stati Uniti è Pollici. I millimetri sono il valore predefinito internazionale. 	Pollici Millimetri
Larghezza verticale	Consente di impostare la larghezza verticale. Note: <ul style="list-style-type: none"> Se la larghezza supera il limite massimo, la stampante utilizza il valore massimo consentito. 8,5 pollici è l'impostazione predefinita per gli Stati Uniti. Sono possibili incrementi di 0,01 pollici. 216 mm è il valore predefinito internazionale. Sono possibili incrementi di 1 mm. 	3 - 8,5 pollici 76 - 216 mm

Voce di menu	Descrizione	Impostazioni
Altezza verticale	<p>Consente di impostare l'altezza verticale.</p> <p>Note:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Se l'altezza supera il limite massimo, la stampante utilizza il valore massimo consentito. • 14 pollici è l'impostazione predefinita per gli Stati Uniti Sono possibili incrementi di 0,01 pollici. • 356 mm è il valore predefinito internazionale. Sono possibili incrementi di 1 mm. 	<p>3 - 14,17 pollici 76 – 360 mm</p>

Report

Menu Pagina impostazioni menu

Voce di menu	Descrizione	Impostazioni
Pagina impostazioni menu	<p>Consente di stampare alcune pagine contenenti informazioni relative a tipo di carta caricata nei vassoi, memoria installata, numero totale di pagine, allarmi, timeout, lingua del pannello di controllo, indirizzo TCP/IP, stato dei materiali di consumo e della connessione di rete e altre informazioni utili.</p>	<p>Nessuno</p> <p>Nota: la pagina viene stampata quando questa voce è selezionata. Successivamente, viene visualizzato il messaggio Pronta.</p>

Menu Statistiche periferica

Voce di menu	Descrizione	Impostazioni
Statistiche periferica	<p>Consente di stampare una pagina contenente le statistiche della stampante, ad esempio informazioni sui materiali di consumo e dettagli sulle pagine stampate.</p> <p>Nota: la pagina viene stampata quando questa voce è selezionata. Successivamente, viene visualizzato il messaggio Pronta.</p>	Nessuno

Menu Pagina impostazioni rete e Pagina impost. rete <x>

Voce di menu	Descrizione	Impostazioni
Pagina impostazioni rete	<p>Consente di stampare una pagina contenente informazioni utili sulla stampante di rete, ad esempio l'indirizzo TCP/IP.</p> <p>Note:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Questa voce di menu viene visualizzata solo per le stampanti di rete o collegate a server di stampa. • La pagina viene stampata quando questa voce è selezionata. Successivamente, viene visualizzato il messaggio Pronta. 	Nessuno

Menu Pag. impostaz. wireless

Voce di menu	Descrizione	Impostazioni
Pag. impostaz. wireless	<p>Consente di stampare una pagina contenente informazioni utili sulla connessione di rete wireless, ad esempio l'indirizzo TCP/IP.</p> <p>Note:</p> <ul style="list-style-type: none">• Questa voce di menu viene visualizzata solo per le stampanti collegate a una rete wireless.• La pagina viene stampata quando questa voce è selezionata. Successivamente, viene visualizzato il messaggio Pronta.	Nessuno

Menu Elenco profili

Voce di menu	Descrizione	Impostazioni
Elenco profili	<p>Consente di stampare un elenco dei profili memorizzati sulla stampante.</p> <p>Nota: la pagina viene stampata quando questa voce è selezionata. Successivamente, viene visualizzato il messaggio Pronta.</p>	Nessuno

Menu Pagina impostazioni NetWare

Voce di menu	Descrizione	Impostazioni
Pagina impostazioni NetWare	<p>Consente di stampare una pagina contenente informazioni NetWare relative alla connessione di rete.</p> <p>Note:</p> <ul style="list-style-type: none">• Questa pagina è disponibile solo per stampanti con un server di stampa interno installato. Per ulteriori informazioni sulle impostazioni di rete, vedere "Menu Pagina impostazioni rete e Pagina impost. rete <x>" a pagina 13.• La pagina viene stampata quando questa voce è selezionata. Successivamente, viene visualizzato il messaggio Pronta.	Nessuno

Menu Stampa font

Voce di menu	Descrizione	Impostazioni
Stampa font	<p>Consente di stampare un campione di tutti i font disponibili per il linguaggio stampante impostato.</p> <p>Nota: per le emulazioni PostScript e PCL è disponibile un elenco separato.</p>	Font PCL Font PostScript

Menu Stampa directory

Voce di menu	Descrizione	Impostazioni
Stampa directory	<p>Consente di stampare un elenco di tutte le risorse contenute in una scheda di memoria Flash opzionale o sul disco fisso.</p> <p>Note:</p> <ul style="list-style-type: none">• Dim. buffer processi non deve essere impostato su 100%.• La scheda di memoria Flash opzionale o il disco fisso della stampante deve essere installato e funzionare correttamente.• La pagina viene stampata quando questa voce è selezionata. Successivamente, viene visualizzato il messaggio Pronta.	Nessuno

Impostazioni

Menu Impostazioni

Voce di menu	Descrizione	Impostazioni
Lingua schermo	Consente di impostare la lingua del testo visualizzato sul display.	Italiano Francese Deutsch Italiano Spagnolo Dansk Norsk Nederlands Svedese Portoghese Suomi Russian Polski Hungarian Turkish Czech Cinese semplificato Cinese tradizionale Coreano Japanese
Modalità Risparmio	<p>Consente alla stampante di risparmiare energia disattivando la retroilluminazione del display</p> <p>Note:</p> <ul style="list-style-type: none">• Disattivato è l'impostazione predefinita.• Cons. energ./Carta è disponibile solo sui modelli fronte/retro. Quando si seleziona questa opzione, i processi vengono stampati in fronte/retro.	Disattivato Consumo energetico Cons. energ./Carta

Voce di menu	Descrizione	Impostazioni
Risparmio energia	<p>Consente di impostare l'intervallo di tempo in minuti tra la stampa di un processo e l'attivazione del risparmio energetico.</p> <p>Note:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Disabilitato compare solo se la funzione Consumo ridotto è disabilitata. Per ulteriori informazioni, consultare la <i>Guida per l'utente</i> nel CD <i>Software e documentazione</i>. • L'impostazione predefinita varia a seconda del modello della stampante. Per visualizzare l'impostazione corrente, stampare la pagina delle impostazioni dei menu. • Se si seleziona 1, il tempo di attesa della stampante è di un minuto. Questa impostazione consente di risparmiare una notevole quantità di energia, ma richiede tempi di riscaldamento più lunghi. • Se la stampante è collegata allo stesso circuito elettrico dell'impianto di illuminazione o si nota un abbassamento dell'illuminazione, si consiglia di selezionare 1. • Se la stampante viene utilizzata costantemente, selezionare un valore elevato. Nella maggior parte dei casi, un valore elevato richiede un tempo minimo di riscaldamento della stampante. 	Disabilitato Da 1 a 240
Allarmi → Controllo allarme	<p>Consente di impostare l'emissione di un segnale acustico quando è richiesto l'intervento dell'operatore.</p> <p>Note:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Disattivato indica che non viene emesso alcun allarme. • Singolo è l'impostazione predefinita. La stampante emette brevi segnali acustici. • Se si seleziona Continuo, la stampante ripete i tre segnali acustici ogni 10 secondi. 	Disattivato Singolo Continuo
Allarmi → Allarme cartuccia	<p>Consente di impostare l'emissione di un segnale acustico quando è richiesto l'intervento dell'operatore per un problema relativo alla cartuccia.</p> <p>Note:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Disattivato indica che non viene emesso alcun allarme. • Singolo è l'impostazione predefinita. La stampante emette brevi segnali acustici. • Se si seleziona Continuo, la stampante ripete i tre segnali acustici ogni 10 secondi. 	Disattivato Singolo Continuo

Voce di menu	Descrizione	Impostazioni
Timeout → Timeout schermo	<p>Consente di impostare l'intervallo di tempo in secondi prima che sul pannello di controllo venga nuovamente visualizzato lo stato Pronta.</p> <p>Nota: l'impostazione predefinita è 30 secondi.</p>	Da 15 a 300
Timeout → Timeout stampa	<p>Consente di impostare l'intervallo di tempo di attesa in secondi per la ricezione di un messaggio di fine processo prima che la parte restante del processo venga annullata.</p> <p>Note:</p> <ul style="list-style-type: none"> • L'impostazione predefinita è 90 secondi. • Al termine di tale intervallo, viene completata la stampa delle pagine stampate parzialmente, quindi viene verificata la presenza di eventuali processi in attesa. 	Da 1 a 255
Timeout → Timeout attesa	<p>Consente di impostare l'intervallo di tempo in secondi che la stampante deve attendere prima di annullare un processo di stampa dopo aver ricevuto dati supplementari.</p> <p>Note:</p> <ul style="list-style-type: none"> • L'impostazione predefinita è 40 secondi. • L'opzione Timeout attesa è disponibile solo quando si utilizza l'emulazione PostScript. Questo valore non ha alcun effetto sui processi di stampa in emulazione PCL. 	Da 15 a 65535
Timeout → Timeout processi rete	<p>Consente di impostare l'intervallo di tempo in secondi che la stampante deve attendere prima di annullare un processo di stampa dopo aver ricevuto dati supplementari dalla rete.</p> <p>Note:</p> <ul style="list-style-type: none"> • L'impostazione predefinita è 40 secondi. • L'opzione Timeout processi rete è disponibile solo quando si utilizza l'emulazione PostScript. Questo valore non ha alcun effetto sui processi di stampa in emulazione PCL. 	0-255
Recupero stampa → Proseguimento autom.	<p>Consente di riprendere automaticamente la stampa dopo situazioni di fuori linea nel caso in cui queste non vengano risolte entro l'intervallo di tempo specificato.</p> <p>Note:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Disabilitato è l'impostazione predefinita. • L'intervallo di tempo varia da 5 a 255 secondi. 	Disabilitato Da 5 a 255

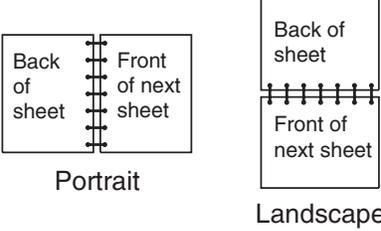
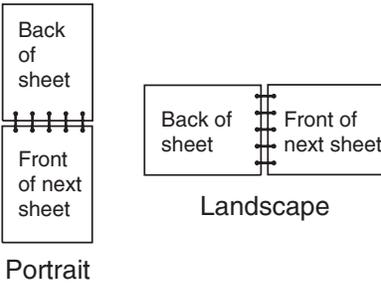
Voce di menu	Descrizione	Impostazioni
Recupero stampa → Rimozione inceppam.	<p>Consente di specificare se le pagine inceppate devono essere ristampate.</p> <p>Note:</p> <ul style="list-style-type: none"> • L'impostazione predefinita è Automatico. Le pagine inceppate vengono sempre ristampate, a meno che la quantità di memoria richiesta per conservare le pagine non sia necessaria per altre attività della stampante. • Se si seleziona Attivato, le pagine inceppate vengono ristampate in qualsiasi caso. • Se si seleziona Disattivato, le pagine inceppate non vengono ristampate in alcun caso. 	Attivato Disattivato Automatico
Recupero stampa → Protezione pagina	<p>Consente di stampare correttamente una pagina che altrimenti non potrebbe essere stampata.</p> <p>Note:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Disattivato è l'impostazione predefinita. Consente di stampare una parte della pagina quando non è disponibile una quantità di memoria sufficiente per stampare l'intera pagina. • Attivato consente l'elaborazione e quindi la stampa dell'intera pagina. 	Disattivato Attivato
Linguaggio stampante	<p>Consente di impostare il linguaggio predefinito della stampante.</p> <p>L'emulazione PCL utilizza un linguaggio PCL per l'elaborazione dei processi di stampa, mentre l'emulazione PostScript utilizza un linguaggio PS.</p> <p>Note:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Il linguaggio predefinito della stampante varia a seconda del tipo di stampante acquistata. • La selezione di un linguaggio predefinito non impedisce al programma di inviare in stampa processi che utilizzano l'altro linguaggio. 	Emulazione PCL Emulazione PS
Area di stampa	<p>Consente di impostare l'area di stampa fisica e logica.</p> <p>Note:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Normale è l'impostazione predefinita. Se si tenta di stampare i dati nell'area non stampabile definita dall'impostazione Normale, l'immagine verrà ritagliata in corrispondenza del limite dell'area stampabile. • L'impostazione Pagina intera viene applicata solo alle pagine stampate tramite il linguaggio PCL 5, ma non alle pagine stampate tramite l'emulazione PCL XL o PostScript. 	Normale Pagina intera

Voce di menu	Descrizione	Impostazioni
Modalità Solo nero	<p>Consente di impostare la stampa solo in bianco e nero.</p> <p>Nota: Disattivato è l'impostazione predefinita.</p>	<p>Attivato Disattivato</p>
Destinaz. trasferim.	<p>Consente di impostare la posizione di memorizzazione delle risorse trasferite.</p> <p>Note:</p> <ul style="list-style-type: none"> • La memorizzazione delle risorse trasferite nella memoria Flash o nel disco fisso della stampante è permanente. Gli elementi trasferiti restano nella memoria Flash o sul disco fisso anche quando la stampante viene spenta. • RAM è l'impostazione predefinita. • La memorizzazione delle risorse trasferite nella memoria RAM è temporanea. 	<p>RAM Flash Disco fisso</p>
Contabilità processi	<p>Consente di specificare se memorizzare o meno le informazioni statistiche relative ai processi di stampa più recenti sul disco fisso della stampante.</p> <p>Note:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Le statistiche comprendono un record di eventuali errori di stampa, il tempo di stampa, le dimensioni del processo espresse in byte, il tipo e il formato carta richiesti, il numero totale di pagine stampate e di copie richieste. • Contabilità processi è disponibile solo se il disco fisso della stampante è installato e funziona correttamente. Il disco non deve essere protetto da scrittura né da lettura/scrittura. Dim. buffer processi non deve essere impostato su 100%. • Disattivato è l'impostazione predefinita. Le statistiche dei processi non vengono memorizzate su disco. 	<p>Disattivato Attivato</p>
Salva risorse	<p>Consente di specificare la modalità di gestione temporanea degli elementi trasferiti, ad esempio font e macro memorizzate nella RAM, quando il processo di stampa richiede una quantità di memoria superiore a quella disponibile.</p> <p>Note:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Disattivato è l'impostazione predefinita. Le risorse trasferite vengono mantenute solo fino a quando non è necessaria ulteriore memoria, quindi vengono eliminate per elaborare i processi di stampa. • Se si seleziona Attivato, le risorse trasferite vengono mantenute durante le modifiche del linguaggio e le operazioni di ripristino della stampante. Se la memoria nella stampante si esaurisce, viene visualizzato il messaggio 38 Memoria piena. 	<p>Disattivato Attivato</p>

Voce di menu	Descrizione	Impostazioni
Impostazioni fabbrica	<p>Consente di ripristinare le impostazioni di fabbrica della stampante.</p> <p>Note:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Non ripristinare è l'impostazione predefinita che consente di mantenere le impostazioni definite dall'utente. • Vengono ripristinati i valori predefiniti di fabbrica di tutte le impostazioni della stampante, ad eccezione di Lingua schermo e delle impostazioni dei menu Parallela, Seriale, Rete e USB. • Tutti gli elementi trasferiti memorizzati nella RAM vengono eliminati, mentre quelli memorizzati nella memoria Flash o sul disco fisso della stampante non subiscono alcun effetto. 	<p>Non ripristinare</p> <p>Ripristina ora</p>

Menu Finitura

Voce di menu	Descrizione	Impostazioni
Fronte/retro*	<p>Consente di impostare la modalità fronte/retro (su 2 lati) come impostazione predefinita per tutti i processi di stampa.</p> <p>Note:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Disattivato è l'impostazione predefinita. • Quando si stampa da un programma, le impostazioni selezionate nel programma hanno la priorità rispetto alle selezioni effettuate dal pannello di controllo. • Per impostare la stampa su due lati (applicabile agli utenti Windows) dal programma, fare clic su File → Stampa, quindi su Proprietà, Preferenze, Opzioni o Imposta. 	<p>Attivato</p> <p>Disattivato</p>
*Le impostazioni vengono visualizzate solo se la funzione è supportata.		

Voce di menu	Descrizione	Impostazioni
Rilegatura fronte/retro*	<p>Consente di definire la modalità di rilegatura delle pagine stampate in fronte/retro e di scegliere l'orientamento di stampa sul lato posteriore rispetto all'orientamento sul lato anteriore.</p> <p>Bordo lungo</p>  <p>Bordo corto</p>  <p>Note:</p> <ul style="list-style-type: none"> • L'impostazione predefinita è Bordo lungo. • Bordo lungo specifica la rilegatura sul margine sinistro per le pagine con orientamento verticale e sul margine superiore per le pagine con orientamento orizzontale. • Bordo corto specifica la rilegatura sul margine superiore per le pagine con orientamento verticale e sul margine sinistro per le pagine con orientamento orizzontale. 	Bordo lungo Bordo corto
Numero copie	<p>Consente di impostare il numero di copie necessario per l'impostazione predefinita della stampante.</p> <p>Note:</p> <ul style="list-style-type: none"> • 1 è l'impostazione predefinita. • Per specificare un numero di copie per un processo di stampa specifico (applicabile agli utenti Windows), dal programma, fare clic su File → Stampa, quindi su Proprietà, Preferenze, Opzioni o Imposta. Le impostazioni del software hanno sempre la priorità rispetto a quelle del pannello di controllo. 	Da 1 a 999
Pagine bianche	<p>Consente di specificare se tra i documenti stampati devono essere incluse pagine vuote.</p> <p>Nota: Non stampare è l'impostazione predefinita.</p>	Non stampare Stampa

*Le impostazioni vengono visualizzate solo se la funzione è supportata.

Voce di menu	Descrizione	Impostazioni
Fascicolazione	<p>Consente di preservare l'ordine di stampa quando si stampano più copie di un processo.</p> <p>Note:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Disattivato è l'impostazione predefinita. • Attivato preserva l'ordine di stampa del processo. • Entrambe le impostazioni stampano l'intero processo il numero di volte specificato dalle impostazioni del menu Copia. 	<p>Attivato</p> <p>Disattivato</p>
Fogli separatori	<p>Consente di inserire dei fogli separatori vuoti.</p> <p>Note:</p> <ul style="list-style-type: none"> • L'impostazione predefinita è Nessuno. • Tra copie inserisce un foglio vuoto tra ciascuna copia di un processo di stampa se l'opzione Fascicolazione è impostata su Attivato. Se l'opzione Fascicolazione è disattivata, viene inserita una pagina bianca tra ciascuna serie di pagine stampate, ad esempio dopo tutte le pagine 1, dopo tutte le pagine 2 e così via. • Tra processi inserisce una pagina vuota tra i processi di stampa. • Tra pagine inserisce un foglio vuoto tra le singole pagine di un processo di stampa. Questa impostazione è utile nella stampa di lucidi o per inserire in un documento pagine bianche per eventuali note. 	<p>Nessuno</p> <p>Tra copie</p> <p>Tra processi</p> <p>Tra pagine</p>
Origine separatore	<p>Consente di specificare il vassoio carta da utilizzare per la stampa dei fogli separatori.</p> <p>Note:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Vassoio 1 è l'impostazione predefinita. • L'impostazione Alimentatore multiuso funziona solo se Configura MU è impostato su Cassetto. Per informazioni dettagliate, vedere "Menu Configura MU" a pagina 10. 	<p>Vassoio 1</p> <p>Vassoio 2</p> <p>Alimentatore multiuso</p>
Stampa multipagina	<p>Consente di specificare la stampa di più pagine su un unico lato del foglio.</p> <p>Questa modalità viene anche definita N in 1 o Risparmio carta.</p> <p>Note:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Disattivato è l'impostazione predefinita. • Il numero selezionato corrisponde al numero di pagine che verranno stampate su ciascun lato. 	<p>Disattivato</p> <p>2 pagine su 1</p> <p>3 pagine su 1</p> <p>4 pagine su 1</p> <p>6 pagine su 1</p> <p>9 pagine su 1</p> <p>12 pagine su 1</p> <p>16 pagine su 1</p>
*Le impostazioni vengono visualizzate solo se la funzione è supportata.		

Voce di menu	Descrizione	Impostazioni																
Ordine multipagina	<p>Consente di specificare la disposizione delle pagine quando si utilizza l'opzione Stampa multipagina.</p> <p>Note:</p> <ul style="list-style-type: none"> • La disposizione dipende dal numero di pagine e dall'orientamento, verticale od orizzontale. • Orizzontale è l'impostazione predefinita. 	<p>Orizzontale</p> <table border="1" data-bbox="1252 258 1446 548"> <tr> <td>1</td> <td>2</td> </tr> <tr> <td>3</td> <td>4</td> </tr> </table> <p>Verticale</p> <table border="1" data-bbox="1252 615 1446 905"> <tr> <td>1</td> <td>3</td> </tr> <tr> <td>2</td> <td>4</td> </tr> </table> <p>Orizzontale inverso</p> <table border="1" data-bbox="1252 972 1446 1262"> <tr> <td>2</td> <td>1</td> </tr> <tr> <td>4</td> <td>3</td> </tr> </table> <p>Verticale inverso</p> <table border="1" data-bbox="1252 1329 1446 1619"> <tr> <td>3</td> <td>1</td> </tr> <tr> <td>4</td> <td>2</td> </tr> </table>	1	2	3	4	1	3	2	4	2	1	4	3	3	1	4	2
1	2																	
3	4																	
1	3																	
2	4																	
2	1																	
4	3																	
3	1																	
4	2																	
*Le impostazioni vengono visualizzate solo se la funzione è supportata.																		

Voce di menu	Descrizione	Impostazioni
Vista multipagina	Consente di specificare l'orientamento di una stampa di più pagine per foglio. Note: <ul style="list-style-type: none"> • Automatico è l'impostazione predefinita. L'orientamento verticale od orizzontale viene impostato automaticamente dalla stampante. • Bordo lungo utilizza l'orientamento orizzontale. • Bordo corto utilizza l'orientamento verticale. 	Automatico Bordo lungo Bordo corto
Bordo multipagina	Consente di stampare una cornice che delimita il contenuto di ciascuna pagina quando si utilizza l'opzione Stampa multipagina. Nota: l'impostazione predefinita è Nessuno.	Nessuno Linea continua
*Le impostazioni vengono visualizzate solo se la funzione è supportata.		

Menu Qualità

Voce di menu	Descrizione	Impostazioni
Modalità di stampa	Consente di specificare la stampa delle immagini in scala di grigi monocromatica o a colori. Nota: l'impostazione predefinita è Colore.	Colore Solo nero
Correzione colore	Consente di regolare la resa del colore sulla pagina stampata. Note: <ul style="list-style-type: none"> • A causa delle differenze tra colori additivi e sottrattivi, alcuni colori visualizzati sul monitor del computer non possono essere riprodotti sulla pagina stampata. • L'impostazione predefinita, Automatico, consente di applicare diverse tabelle di conversione del colore a ciascun oggetto della pagina stampata in base al modo in cui il colore viene definito per l'oggetto. • L'impostazione Disattivato disattiva la correzione del colore. • Manuale consente la personalizzazione delle tabelle di colori utilizzando le impostazioni disponibili nel menu Colore manuale. 	Automatico Disattivato Manuale
Risoluzione stampa	Consente di specificare la risoluzione di stampa desiderata. Note: <ul style="list-style-type: none"> • L'impostazione predefinita è QC 4800. • 1200 dpi garantisce la risoluzione più elevata e una maggiore lucentezza. 	1200 dpi QC 4800

Voce di menu	Descrizione	Impostazioni
Intensità toner	<p>Consente di schiarire o scurire la stampa.</p> <p>Note:</p> <ul style="list-style-type: none"> • L'impostazione predefinita è 4. • La selezione di un valore inferiore consente di prolungare la durata del toner. • Se la modalità di stampa è Solo nero, impostando il valore 5, la densità e l'intensità del toner aumentano in tutti i processi di stampa. • Se la modalità di stampa è Colore, l'impostazione 5 equivale al valore 4. 	Da 1 a 5
Migl. linee sott.	<p>Consente di utilizzare una modalità di stampa migliore per determinati tipi di file, ad esempio disegni tecnici, mappe, diagrammi di circuiti elettronici e diagrammi di flusso.</p> <p>Note:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Per impostare Migl. linee sott. mediante il software con un documento aperto (applicabile solo agli utenti Windows), fare clic su File → Stampa, quindi scegliere Proprietà, Preferenze, Opzioni o Imposta. • Per impostare Migl. linee sott. mediante il server Web incorporato, digitare l'indirizzo IP della stampante di rete nella finestra di un browser. 	Attivato Disattivato
Risparmio colore	<p>Consente di ridurre la quantità di toner utilizzata per stampare elementi grafici e immagini. La quantità di toner utilizzata per il testo non viene ridotta.</p> <p>Note:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Disattivato è l'impostazione predefinita. • L'opzione Attivato ha la priorità sulle impostazioni di Intensità toner. • L'opzione Risparmio colore non è supportata in PPDS ed è parzialmente supportata dal software per stampante con emulazione PCL. 	Attivato Disattivato
Luminosità RGB	<p>Consente di regolare la luminosità nelle stampe a colori.</p> <p>Note:</p> <ul style="list-style-type: none"> • L'impostazione predefinita è 0. • -6 è il valore minimo e 6 è il valore massimo. • Questa opzione non ha effetto sui file in cui vengono utilizzate le specifiche del colore CMYK. 	Da -6 a 6
Contrasto RGB	<p>Consente di regolare il contrasto nelle stampe a colori.</p> <p>Note:</p> <ul style="list-style-type: none"> • L'impostazione predefinita è 0. • Questa opzione non ha effetto sui file in cui vengono utilizzate le specifiche del colore CMYK. 	Da 0 a 5

Voce di menu	Descrizione	Impostazioni
Saturazione RGB	<p>Consente di regolare la saturazione nelle stampe a colori.</p> <p>Note:</p> <ul style="list-style-type: none"> • L'impostazione predefinita è 0. • Questa opzione non ha effetto sui file in cui vengono utilizzate le specifiche del colore CMYK. 	Da 0 a 5
Bilanciamento colore → <ul style="list-style-type: none"> • Ciano • Magenta • Giallo • Nero • Ripristina val. predef. 	<p>Consente di regolare il colore sulla stampa aumentando o diminuendo la quantità di toner utilizzata per ciascun colore.</p> <p>Nota: L'impostazione predefinita è 0.</p>	Da -5 a 5
Campioni colore	<p>Consente di stampare pagine campione per ciascuna tabella di conversione del colore RGB e CMYK utilizzata nella stampante.</p> <p>Note:</p> <ul style="list-style-type: none"> • La stampa viene eseguita selezionando una qualsiasi impostazione. • I campioni di colore sono costituiti da una serie di caselle colorate con una combinazione di colori RGB o CMYK che crea il colore visualizzato. Queste pagine consentono di stabilire le combinazioni da utilizzare per ottenere la stampa desiderata. • Il modo più semplice per accedere a un elenco completo di queste pagine consiste nell'utilizzare il server Web incorporato, una serie di pagine residenti nelle stampanti di rete. Per visualizzare le pagine, digitare l'indirizzo IP della stampante nella finestra di un browser. 	Schermo sRGB Vivace sRGB Schermo - Nero reale Vivace RGB disattivato CMYK US CMYK Euro CMYK vivace CMYK disattivato
Colore manuale → <ul style="list-style-type: none"> • Immagine RGB • Testo RGB • Grafica RGB 	<p>Consente di personalizzare le conversioni di colore RGB.</p> <p>Note:</p> <ul style="list-style-type: none"> • L'impostazione predefinita è Schermo sRGB. Questa opzione applica una tabella di conversione del colore per la riproduzione di colori corrispondenti a quelli visualizzati sullo schermo del computer. • L'opzione Vivace applica una tabella di conversione del colore che produce colori più vivaci e brillanti. • L'opzione Schermo - Nero reale applica una tabella di conversione del colore che usa solo il toner nero per riprodurre colori in scala di grigio. • L'opzione Vivace sRGB applica una tabella di colore che aumenta la saturazione. Questa opzione è ideale per la grafica aziendale e il testo. • L'impostazione Disattivato disattiva la conversione del colore. 	Vivace Schermo sRGB Schermo - Nero reale Vivace sRGB Disattivato

Voce di menu	Descrizione	Impostazioni
Colore manuale → <ul style="list-style-type: none"> • Immagine CMYK • Testo CMYK • Grafica CMYK 	Consente di personalizzare le conversioni di colore CMYK. Note: <ul style="list-style-type: none"> • L'impostazione predefinita è CMYK US. Questa opzione applica una tabella di conversione del colore per la riproduzione di colori corrispondenti ai colori SWOP. • CMYK Euro applica una tabella di conversione del colore per la riproduzione di colori corrispondenti ai colori EuroScale. • CMYK vivace aumenta la saturazione del colore per la tabella di conversione del colore CMYK US. • L'impostazione Disattivato disattiva la conversione del colore. 	CMYK US CMYK Euro CMYK vivace Disattivato
Regolazione colore	Consente di avviare una ricalibrazione delle tabelle di conversione dei colori e consente alla stampante di regolare le variazioni di colore presenti nella stampa. Note: <ul style="list-style-type: none"> • La calibrazione viene avviata quando questo menu è selezionato. Sul display viene visualizzato il messaggio Calibrazione in corso fino al termine del processo. • Le eventuali variazioni di colore presenti nella stampa finale sono dovute a condizioni variabili quali la temperatura e l'umidità dell'ambiente. Le regolazioni del colore vengono effettuate in base ad algoritmi della stampante. In questo processo viene ricalibrato anche l'allineamento dei colori. 	Nessuno

Menu Utilità

Voce di menu	Descrizione	Impostazioni
Impostazioni fabbrica	Consente di ripristinare le impostazioni di fabbrica della stampante. Note: <ul style="list-style-type: none"> • Non ripristinare è l'impostazione predefinita che consente di mantenere le impostazioni definite dall'utente. • Vengono ripristinati i valori predefiniti di fabbrica di tutte le impostazioni della stampante, ad eccezione di Lingua schermo e delle impostazioni dei menu Parallela, Seriale, Rete e USB. • Tutti gli elementi trasferiti memorizzati nella RAM vengono eliminati, mentre quelli memorizzati nella memoria Flash o sul disco fisso della stampante non subiscono alcun processo. 	Non ripristinare Ripristina ora
Rimuovi proc. in attesa	Consente di eliminare i processi in attesa o riservati dal disco fisso della stampante. Nota: la selezione di un'impostazione influisce solo sui processi residenti sulla stampante e non su segnalibri, processi su dispositivi di memoria Flash USB e altri tipi di processi in attesa.	Riservato In attesa Non ripristinare Tutto

Voce di menu	Descrizione	Impostazioni
Formatta Flash	<p>Consente di formattare la memoria Flash.</p> <p>Per memoria Flash si intende la memoria aggiunta installando una scheda di memoria Flash opzionale nella stampante.</p> <p>Avvertenza: non spegnere la stampante durante la formattazione della memoria Flash.</p> <p>Note:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Questa voce di menu è disponibile solo se la scheda di memoria Flash opzionale formattata è installata e correttamente funzionante. • Se si seleziona Sì, vengono eliminati tutti i dati salvati nella memoria Flash. • La richiesta di formattazione non viene annullata. 	No Sì
Deframmenta Flash	<p>Consente di predisporre la memoria Flash alla ricezione di nuovi dati recuperando lo spazio tramite l'eliminazione di file.</p> <p>Avvertenza: non spegnere la stampante durante la formattazione della memoria Flash.</p> <p>Note:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Questa voce di menu è disponibile solo se la scheda di memoria Flash opzionale formattata è installata e correttamente funzionante. • Se si seleziona Sì, tutte le risorse trasferite presenti nella memoria Flash vengono trasmesse alla memoria della stampante e la memoria Flash viene riformattata. Al termine della formattazione, le risorse trasferite vengono nuovamente caricate nella memoria Flash. • Se si seleziona No, la richiesta di deframmentazione non viene annullata. 	No Sì
Formatta disco	<p>Consente di formattare il disco fisso della stampante.</p> <p>Note:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Questa voce di menu è disponibile solo se il disco fisso della stampante è installato e correttamente funzionante. • Se si seleziona Sì, vengono eliminati tutti i dati memorizzati e il disco fisso della stampante viene riformattato. • La richiesta di formattazione non viene annullata. 	No Sì
Statistiche contabilità	<p>Consente di stampare un elenco di tutte le statistiche memorizzate o di cancellare i dati dal disco fisso della stampante.</p> <p>Note:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Questa voce di menu è disponibile solo se il disco fisso della stampante è installato e correttamente funzionante. • L'opzione Stampa consente di stampare un elenco di statistiche. • L'opzione Cancella consente di eliminare tutte le statistiche memorizzate sul disco fisso della stampante. 	Stampa Cancella
Traccia esadecimale	<p>Consente di individuare l'origine di un problema relativo a un processo di stampa</p> <p>Note:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Tutti i dati inviati alla stampante vengono stampati in caratteri esadecimali. I codici di controllo non vengono eseguiti. • Per uscire dalla modalità Traccia esadecimale, spegnere o ripristinare la stampante. 	Attiva

Voce di menu	Descrizione	Impostazioni
Copertura stimata	Fornisce una stima della percentuale di copertura di ciano, magenta, giallo e nero presenti su una pagina. Tale stima viene stampata su una pagina separatrice. Nota: Disattivato è l'impostazione predefinita.	Disattivato Attivato
Contrasto LCD	Consente di regolare il contrasto del display. Note: <ul style="list-style-type: none"> • 5 è l'impostazione predefinita. • Impostando un valore più alto si schiarisce il display. • Un valore più basso scurisce il display. 	1-10
Luminosità LCD	Consente di regolare il contrasto del display. Note: <ul style="list-style-type: none"> • 5 è l'impostazione predefinita. • Impostando un valore più alto si schiarisce il display. • Un valore più basso scurisce il display. • Disponibile sui modelli dotati di retroilluminazione. 	1-10

Menu PDF

Voce di menu	Descrizione	Impostazioni
Adatta pagina	Consente di adattare il contenuto della pagina al formato carta selezionato. Nota: No è l'impostazione predefinita.	Sì No
Annotazioni	Consente di specificare la stampa delle annotazioni nel PDF. Nota: Non stampare è l'impostazione predefinita.	Non stampare Stampa

Menu PostScript

Voce di menu	Descrizione	Impostazioni
Errore stampa PS	Consente di stampare una pagina contenente l'errore PostScript, se esistente. Nota: Disattivato è l'impostazione predefinita.	Attivato Disattivato
Priorità font	Consente di specificare l'ordine di ricerca dei font. Note: <ul style="list-style-type: none"> • Residente è l'impostazione predefinita. • Questa voce di menu è disponibile solo se la scheda di memoria Flash opzionale formattata o il disco fisso della stampante sono installati e funzionano correttamente. • Dim. buffer processi non deve essere impostato su 100%. • La memoria Flash o il disco fisso della stampante non devono essere protetti da scrittura né da lettura/scrittura. 	Residente Flash/disco

Voce di menu	Descrizione	Impostazioni
Affina immagine	<p>Consente di migliorare il contrasto e la nitidezza delle immagini a bassa risoluzione nonché di uniformare le diverse tonalità di colore.</p> <p>Note:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Disattivato è l'impostazione predefinita. • L'opzione Affina immagine non ha alcun effetto sulle immagini con risoluzione pari o superiore a 300 dpi. 	<p>Attivato</p> <p>Disattivato</p>

Menu Emulazione PCL

Voce di menu	Descrizione	Impostazioni
Origine font	<p>Consente di specificare l'insieme di font utilizzati nella voce di menu Nome font.</p> <p>Note:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Residente è l'impostazione predefinita che mostra l'insieme predefinito di fabbrica dei font trasferiti nella RAM. • Le impostazioni Flash e Disco fisso riportano tutti i font residenti nell'opzione specificata. • Trasferisci riporta tutti i font trasferiti nella RAM. • Tutto mostra tutti i font disponibili in ciascuna opzione. 	<p>Residente</p> <p>Disco*</p> <p>Flash*</p> <p>Trasferisci</p> <p>Tutto</p>
Nome font	<p>Consente di identificare un font specifico e l'opzione nella quale è memorizzato.</p> <p>Nota: R0 Courier consente di visualizzare il nome e l'ID del font, nonché la posizione di memorizzazione nella stampante. L'abbreviazione dell'origine font è R per Residente, F per Flash, K per Disco fisso e D per i font trasferiti nella stampante.</p>	<p>Sono elencati tutti i font disponibili.</p>
Set di simboli	<p>Consente di specificare il set di simboli per ogni nome font.</p> <p>Note:</p> <ul style="list-style-type: none"> • L'impostazione predefinita si basa sul valore predefinito del paese o della regione. • Per set di simboli si intende una serie di caratteri alfanumerici, segni di punteggiatura e simboli speciali. I set di simboli supportano lingue diverse o programmi specifici, ad esempio i simboli matematici per testi scientifici. Vengono visualizzati solo i set di simboli supportati. 	<p>10U PC-8 (formato USA)</p> <p>12U PC-850 (formato non USA)</p>

*Le impostazioni vengono visualizzate solo se la funzione è supportata.

Voce di menu	Descrizione	Impostazioni
Impostaz. emulaz. PCL → Dimensioni in punti	<p>Consente di modificare le dimensioni in punti dei font tipografici scalabili.</p> <p>Note:</p> <ul style="list-style-type: none"> • 12 è l'impostazione predefinita. • Per Dimensioni in punti si intende l'altezza dei caratteri di un font. Un punto equivale a circa 1/72 di pollice. • Le dimensioni in punti possono essere modificate con incrementi o riduzioni di 0,25 punti 	Da 1 a 1008
Impostaz. emulaz. PCL → Passo	<p>Consente di specificare il passo dei font scalabili a spaziatura fissa.</p> <p>Note:</p> <ul style="list-style-type: none"> • 10 è l'impostazione predefinita. • Per passo si intende il numero di caratteri a spaziatura fissa per pollice (cpi). • Il passo può essere modificato con incrementi o riduzioni di 0,01 cpi. • Per i font non scalabili a spaziatura fissa, il passo viene visualizzato ma non può essere modificato. 	Da 0,08 a 100
Impostaz. emulaz. PCL → Orientamento	<p>Consente di specificare l'orientamento del testo e degli elementi grafici presenti sulla pagina.</p> <p>Note:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Verticale è l'impostazione predefinita. • Se si seleziona l'impostazione Verticale, il testo e la grafica vengono stampati parallelamente al bordo corto della pagina. • Se si seleziona l'impostazione Orizzontale, il testo e la grafica vengono stampati parallelamente al bordo lungo della pagina. 	Verticale Orizzontale
*Le impostazioni vengono visualizzate solo se la funzione è supportata.		

Voce di menu	Descrizione	Impostazioni
Impostaz. emulaz. PCL → Righe per pagina	<p>Consente di specificare il numero di righe da stampare su ciascuna pagina.</p> <p>Note:</p> <ul style="list-style-type: none"> • 60 è l'impostazione predefinita per gli Stati Uniti e 64 è l'impostazione predefinita per gli altri Paesi. • La stampante imposta la quantità di spazio tra una riga e l'altra in base ai valori specificati nelle impostazioni Righe per pagina, Dimensioni carta e Orientamento. Prima di impostare il numero di righe da stampare su ogni pagina, selezionare le dimensioni e l'orientamento della carta desiderati. 	<p>Da 1 a 255</p> <p>60 (formato USA)</p> <p>64 (formato non USA)</p>
Impostaz. emulaz. PCL → Larghezza A4	<p>Consente di impostare la stampa su carta di formato A4.</p> <p>Note:</p> <ul style="list-style-type: none"> • L'impostazione predefinita è 198 mm. • L'impostazione 203 mm consente di specificare la larghezza della pagina per consentire la stampa di ottanta caratteri da 10 passi. 	<p>198 mm</p> <p>203 mm</p>
Impostaz. emulaz. PCL → CR automat. dopo LF	<p>Consente di impostare l'esecuzione automatica di un ritorno a capo dopo un comando di avanzamento riga.</p> <p>Nota: l'impostazione predefinita è Attivato.</p>	<p>Attivato</p> <p>Disattivato</p>
Impostaz. emulaz. PCL → LF automat. dopo CR	<p>Consente di impostare l'esecuzione automatica di un avanzamento riga dopo un comando di ritorno a capo.</p> <p>Nota: l'impostazione predefinita è Attivato.</p>	<p>Attivato</p> <p>Disattivato</p>
<p>Rinumera vassoio → Assegna aliment. MU</p> <p>Rinumera vassoio → Assegna vassoio <x></p> <p>Rinumera vassoio → Assegna carta man.</p> <p>Rinumera vassoio → Assegna busta manuale</p>	<p>Consente di configurare la stampante in modo che possa funzionare con software o programmi che utilizzano diverse assegnazioni di origini per vassoi, cassette e alimentatori.</p> <p>Note:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Disattivato è l'impostazione predefinita. • Se si seleziona l'impostazione Nessuno, il comando per la selezione dell'alimentazione carta viene ignorato. • I valori da 0 a 199 consentono l'assegnazione di un'impostazione personalizzata. 	<p>Disattivato</p> <p>Nessuno</p> <p>Da 0 a 199</p>
Rinumera vassoio → Visual. impostaz. fabbr.	<p>Consente di visualizzare l'impostazione predefinita assegnata a ciascun vassoio, cassetto o alimentatore.</p>	<p>Nessuno</p>
*Le impostazioni vengono visualizzate solo se la funzione è supportata.		

Voce di menu	Descrizione	Impostazioni
Rinumera vassoio: →Ripristina val. predef.	Consente di ripristinare le impostazioni predefinite per tutte le assegnazioni di vassoi, cassette e alimentatori.	Sì No
*Le impostazioni vengono visualizzate solo se la funzione è supportata.		

Menu HTML

Voce di menu	Descrizione	Impostazioni
Nome font	Consente di impostare il font predefinito per i documenti HTML. Nota: nei documenti HTML che non specificano un font viene utilizzato il Times.	Albertus MT Antique Olive Apple Chancery Arial MT Avant Garde Bodoni Bookman Chicago Clarendon Cooper Black Copperplate Coronet Courier Eurostile Garamond Geneva Gill Sans Goudy Helvetica Hoefler Text Intl CG Times Intl Courier Intl Univers Joanna MT Letter Gothic Lubalin Gothic Marigold MonaLisa Recut Monaco New CenturySbk New York Optima Oxford Palatino StempelGaramond Taffy Times TimesNewRoman Univers Zapf Chancery
Dimensioni font	Consente di impostare le dimensioni font per i documenti HTML. Note: <ul style="list-style-type: none"> • L'impostazione predefinita è 12 pt. • Sono possibili incrementi di 1 pt per le dimensioni font. 	Da 1 a 255 pt
Scala	Consente di regolare le dimensioni del font predefinito per i documenti HTML. Note: <ul style="list-style-type: none"> • 100% è l'impostazione predefinita. • Sono possibili incrementi dell'1%. 	Da 1 a 400%
Orientamento	Consente di impostare l'orientamento della pagina per i documenti HTML. Nota: Verticale è l'impostazione predefinita.	Verticale Orizzontale

Voce di menu	Descrizione	Impostazioni
Dimensioni margini	Consente di impostare i margini della pagina per i documenti HTML. Note: <ul style="list-style-type: none"> L'impostazione predefinita è 19 mm. Sono possibili incrementi di 1 mm. 	Da 8 a 255
Sfondi	Consente di impostare se stampare sfondi sui documenti HTML. Nota: Stampa è l'impostazione predefinita.	Non stampare Stampa

Menu Immagine

Voce di menu	Descrizione	Impostazioni
Adatta automaticam.	Consente di selezionare le dimensioni carta, le proporzioni e l'orientamento corretti. Note: <ul style="list-style-type: none"> Disattivato è l'impostazione predefinita. L'impostazione Attivato ha la priorità rispetto alle impostazioni di proporzioni e orientamento per alcune immagini. 	Attivato Disattivato
Inverti	Consente di invertire le immagini monocromatiche bitonali. Note: <ul style="list-style-type: none"> Disattivato è l'impostazione predefinita. Sono possibili incrementi di 1 pt per le dimensioni font. Questa impostazione non è applicabile a immagini GIF o JPEG. 	Attivato Disattivato
Proporzioni	Consente di adattare l'immagine al formato carta selezionato. Note: <ul style="list-style-type: none"> Adattamento font è l'impostazione predefinita. Quando l'opzione Adatta automaticam. è attivata, Proporzioni è impostato automaticamente su Adattamento font. 	Ancoraggio sup. sin. Adattamento font Ancoraggio centrale Adatta altezza/largh. Adatta altezza Adatta larghezza
Orientamento	Consente di impostare l'orientamento dell'immagine. Nota: Verticale è l'impostazione predefinita.	Verticale Orizzontale Verticale inverso Orizzontale inverso

Menu Protezione

Voce di menu	Descrizione	Impostazioni
PIN max non valido	Consente di limitare il numero di tentativi consentiti per l'immissione del codice PIN. Note: <ul style="list-style-type: none"> L'impostazione predefinita è Disattivato. Questa voce di menu viene visualizzata solo se è installato il disco fisso della stampante. Una volta raggiunto il limite specificato, i processi associati al nome utente e al PIN vengono eliminati. 	Disattivato Da 2 a 10
Scadenza processo	Consente di specificare per quanto tempo un processo riservato resta memorizzato nella stampante prima di essere eliminato. Nota: l'impostazione predefinita è Disattivato.	Disattivato 1 ora 4 ore 24 ore 1 settimana

Rete/Porte

Menu TCP/IP

Le seguenti voci di menu consentono di visualizzare o impostare le informazioni TCP/IP.

Nota: questo menu è disponibile solo per i modelli di rete o per le stampanti collegate a server di stampa.

Voce di menu	Descrizione	Impostazioni
TCP/IP → Attiva	Consente di attivare il protocollo TCP/IP nella stampante.	Disattivato Attivato
TCP/IP → Visualizza nome host	Consente di visualizzare il nome host TCP/IP corrente.	Nessuno
TCP/IP → Indirizzo TCP/IP → Netmask TCP/IP → Gateway	Consente di visualizzare o modificare le informazioni sull'indirizzo TCP/IP corrente.	Nessuno
TCP/IP → Abilita DHCP TCP/IP → Abilita RARP TCP/IP → Abilita BOOTP TCP/IP → AutoIP TCP/IP → Abilita FTP/TFTP TCP/IP → Server HTTP abilitato	Consente di visualizzare o modificare l'impostazione.	Disattivato Attivato
TCP/IP → Server WINS TCP/IP → Server DNS	Consente di visualizzare o modificare l'impostazione.	Nessuno

Menu IPv6

Le seguenti voci di menu consentono di visualizzare o impostare le informazioni TCP/IP.

Nota: questo menu è disponibile solo per i modelli di rete o per le stampanti collegate a server di stampa.

Voce di menu	Descrizione	Impostazioni
TCP/IP → Abilita IPv6	Consente di abilitare il protocollo IPv6 nella stampante. Nota: Sì è l'impostazione predefinita.	Sì No
Configurazione autom.	Consente al computer di configurare automaticamente le impostazioni di rete Nota: l'impostazione predefinita è Attivato.	Attivato Disattivato
TCP/IP → Visualizza nome host TCP/IP → Visualizza indirizzo TCP/IP → Visualizza indirizzo router	Consente di visualizzare l'impostazione.	Nessuno
TCP/IP → Abilita DHCPv6	Consente di abilitare il protocollo DHCPv6 nella stampante. Nota: Sì è l'impostazione predefinita.	Sì No

Menu Rete standard e Rete <x>

Voce di menu	Descrizione	Impostazioni
SmartSwitch PCL	Consente di impostare il passaggio automatico della stampante all'emulazione PCL quando un processo di stampa lo richiede, indipendentemente dal linguaggio predefinito della stampante. Note: <ul style="list-style-type: none"> • L'impostazione predefinita è Attivato. • Quando si utilizza l'impostazione Disattivato, i dati in entrata non vengono verificati dalla stampante. • Quando si utilizza l'impostazione Disattivato, la stampante utilizza l'emulazione PostScript se è attiva l'opzione SmartSwitch PS. Se SmartSwitch PS è disattivato, viene utilizzato il linguaggio predefinito della stampante specificato nel menu Impostazioni. 	Attivato Disattivato
SmartSwitch PS	Consente di impostare il passaggio automatico della stampante all'emulazione PS quando un processo di stampa lo richiede, indipendentemente dal linguaggio predefinito della stampante. Note: <ul style="list-style-type: none"> • L'impostazione predefinita è Attivato. • Quando si utilizza l'impostazione Disattivato, i dati in entrata non vengono verificati dalla stampante. • Quando si utilizza l'impostazione Disattivato, la stampante utilizza l'emulazione PCL se è attiva l'opzione SmartSwitch PCL. Se SmartSwitch PCL è disattivato, viene utilizzato il linguaggio predefinito della stampante specificato nel menu Impostazioni. 	Attivato Disattivato

Voce di menu	Descrizione	Impostazioni
Modo NPA	<p>Consente di impostare l'esecuzione dell'elaborazione speciale richiesta per le comunicazioni bidirezionali, in conformità alle convenzioni definite nel protocollo NPA.</p> <p>Note:</p> <ul style="list-style-type: none"> • L'impostazione predefinita è Automatico. • La modifica di questa impostazione comporta il ripristino automatico della stampante. 	<p>Attivato Disattivato Automatico</p>
Buffer di rete	<p>Consente di impostare la dimensione del buffer di ingresso di rete.</p> <p>Note:</p> <ul style="list-style-type: none"> • L'impostazione predefinita è Automatico. • Il valore può essere modificato con incrementi di 1 K. • La dimensione massima consentita dipende dalla quantità di memoria della stampante, dalle dimensioni degli altri buffer di collegamento e dall'impostazione di Salva risorse (Attivato o Disattivato). • Per aumentare il limite di dimensione massima per l'opzione Buffer di rete, disattivare il buffer per la connessione parallela, seriale e USB o ridurre la dimensione. • La modifica di questa impostazione comporta il ripristino automatico della stampante. 	<p>Automatico Da 3 K fino alla massima dimensione consentita</p>
Buffer processo	<p>Consente di memorizzare temporaneamente i processi sul disco fisso della stampante prima di avviare la stampa.</p> <p>Note:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Disattivato è l'impostazione predefinita. • Se si seleziona il valore Attivato, viene eseguito il buffering dei processi sul disco fisso della stampante. • L'impostazione Automatico consente di eseguire il buffering dei processi di stampa solo se è in corso l'elaborazione di dati provenienti da un'altra porta di ingresso. • La modifica di questa impostazione comporta il ripristino automatico della stampante. 	<p>Disattivato Attivato Automatico</p>

Voce di menu	Descrizione	Impostazioni
PS binario MAC	<p>Consente di impostare la stampante per elaborare processi di stampa di tipo PostScript binario Macintosh.</p> <p>Note:</p> <ul style="list-style-type: none"> • L'impostazione predefinita è Automatico. • Se si seleziona l'impostazione Disattivato, i processi di stampa vengono filtrati attraverso il protocollo standard. • Se si seleziona l'impostazione Attivato, la stampante elabora i processi di stampa di tipo PostScript binario. 	<p>Attivato</p> <p>Disattivato</p> <p>Automatico</p>

Menu USB standard e USB <x>

Voce di menu	Descrizione	Impostazioni
SmartSwitch PCL	<p>Consente di impostare il passaggio automatico della stampante all'emulazione PCL, se richiesto dal processo di stampa ricevuto tramite una porta USB, indipendentemente dal linguaggio predefinito della stampante.</p> <p>Note:</p> <ul style="list-style-type: none"> • L'impostazione predefinita è Attivato. • Quando si utilizza l'impostazione Disattivato, i dati in entrata non vengono verificati dalla stampante. • Quando si utilizza Disattivato, la stampante utilizza l'emulazione PostScript se l'impostazione SmartSwitch PS è attivata. Se l'impostazione SmartSwitch PS è disattivata, viene utilizzato il linguaggio predefinito della stampante specificato nel menu Impostazioni. 	<p>Attivato</p> <p>Disattivato</p>
SmartSwitch PS	<p>Consente di impostare il passaggio automatico della stampante all'emulazione PS se richiesto da un processo di stampa ricevuto tramite una porta USB, indipendentemente dal linguaggio predefinito della stampante.</p> <p>Note:</p> <ul style="list-style-type: none"> • L'impostazione predefinita è Attivato. • Quando si utilizza l'impostazione Disattivato, i dati in entrata non vengono verificati dalla stampante. • Quando si utilizza Disattivato, la stampante utilizza l'emulazione PCL se l'impostazione SmartSwitch PCL è attivata. Se l'impostazione SmartSwitch PCL è disattivata, viene utilizzato il linguaggio predefinito della stampante specificato nel menu Impostazioni. 	<p>Attivato</p> <p>Disattivato</p>

Voce di menu	Descrizione	Impostazioni
Modo NPA	<p>Consente di impostare l'esecuzione dell'elaborazione speciale richiesta per le comunicazioni bidirezionali, in conformità alle convenzioni definite nel protocollo NPA.</p> <p>Note:</p> <ul style="list-style-type: none"> • L'impostazione predefinita è Automatico. • La modifica di questa impostazione comporta il ripristino automatico della stampante. 	<p>Attivato Disattivato Automatico</p>
Buffer USB	<p>Consente di impostare la dimensione del buffer di ingresso USB.</p> <p>Note:</p> <ul style="list-style-type: none"> • L'impostazione predefinita è Automatico. • L'impostazione Disattivato disattiva il buffering del processo. I processi già sottoposti a buffering sul disco vengono stampati prima di riprendere la normale elaborazione. • La dimensione del buffer USB può essere modificata con incrementi di 1 K. • La dimensione massima consentita dipende dalla quantità di memoria della stampante, dalle dimensioni degli altri buffer di collegamento e dall'impostazione di Salva risorse su Attivato o Disattivato. • Per aumentare il limite di dimensione massima per l'opzione Buffer USB, disattivare il buffer per la connessione parallela, seriale e di rete o ridurre la dimensione. • La modifica di questa impostazione comporta il ripristino automatico della stampante. 	<p>Disabilitato Automatico Da 3 K fino alla massima dimensione consentita</p>
Buffer processo	<p>Consente di memorizzare temporaneamente i processi sul disco fisso della stampante prima di avviare la stampa.</p> <p>Note:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Disattivato è l'impostazione predefinita. • Se si seleziona Attivato, viene eseguito il buffering dei processi sul disco fisso della stampante. • L'impostazione Automatico consente di eseguire il buffering dei processi di stampa solo se è in corso l'elaborazione di dati provenienti da un'altra porta di ingresso. • La modifica di questa impostazione comporta il ripristino automatico della stampante. 	<p>Disattivato Attivato Automatico</p>

Voce di menu	Descrizione	Impostazioni
PS binario MAC	<p>Consente di impostare la stampante per elaborare processi di stampa di tipo PostScript binario Macintosh.</p> <p>Note:</p> <ul style="list-style-type: none"> • L'impostazione predefinita è Automatico. • Se si seleziona l'impostazione Disattivato, i processi di stampa vengono filtrati attraverso il protocollo standard. • Se si seleziona l'impostazione Attivato, la stampante elabora i processi di stampa di tipo PostScript binario. 	<p>Attivato</p> <p>Disattivato</p> <p>Automatico</p>
Indirizzo ENA Netmask ENA Gateway ENA	<p>Consente di impostare indirizzo di rete, netmask e gateway per un server di stampa esterno collegato alla stampante tramite un cavo USB.</p> <p>Nota: queste voci di menu sono disponibili solo se la stampante è collegata a un server di stampa esterno tramite la porta USB.</p>	Nessuno

Menu Parallela standard e Parallela <x>

Voce di menu	Descrizione	Impostazioni
SmartSwitch PCL	<p>Consente di impostare il passaggio automatico della stampante all'emulazione PCL, se richiesto dal processo di stampa ricevuto tramite una porta USB, indipendentemente dal linguaggio predefinito della stampante.</p> <p>Note:</p> <ul style="list-style-type: none"> • L'impostazione predefinita è Attivato. • Quando si utilizza l'impostazione Disattivato, i dati in entrata non vengono verificati dalla stampante. • Quando si utilizza l'impostazione Disattivato, la stampante utilizza l'emulazione PostScript se è attiva l'opzione SmartSwitch PS. Se l'opzione SmartSwitch PS è disattivata, viene utilizzato il linguaggio predefinito della stampante specificato nel menu Impostazioni. 	<p>Attivato</p> <p>Disattivato</p>

Voce di menu	Descrizione	Impostazioni
SmartSwitch PS	<p>Consente di impostare il passaggio automatico della stampante all'emulazione PS se richiesto da un processo di stampa ricevuto tramite una porta USB, indipendentemente dal linguaggio predefinito della stampante.</p> <p>Note:</p> <ul style="list-style-type: none"> • L'impostazione predefinita è Attivato. • Quando si utilizza l'impostazione Disattivato, i dati in entrata non vengono verificati dalla stampante. • Quando si utilizza l'impostazione Disattivato, la stampante utilizza l'emulazione PCL se è attiva l'opzione SmartSwitch PCL. Se SmartSwitch PCL è disattivato, viene utilizzato il linguaggio predefinito della stampante specificato nel menu Impostazioni. 	<p>Attivato Disattivato</p>
Modo NPA	<p>Consente di impostare l'esecuzione dell'elaborazione speciale richiesta per le comunicazioni bidirezionali, in conformità alle convenzioni definite nel protocollo NPA.</p> <p>Note:</p> <ul style="list-style-type: none"> • L'impostazione predefinita è Automatico. • La modifica di questa impostazione comporta il ripristino automatico della stampante. 	<p>Attivato Disattivato Automatico</p>
Buffer parallela	<p>Consente di impostare la dimensione del buffer di ingresso per la connessione parallela.</p> <p>Note:</p> <ul style="list-style-type: none"> • L'impostazione predefinita è Automatico. • L'impostazione Disattivato disattiva il buffering del processo. I processi già sottoposti a buffering sul disco vengono stampati prima di riprendere la normale elaborazione. • L'impostazione delle dimensioni del buffer per la connessione parallela può essere modificata con incrementi di 1 K. • La dimensione massima consentita dipende dalla quantità di memoria della stampante, dalle dimensioni degli altri buffer di collegamento e dall'impostazione di Salva risorse (Attivato o Disattivato). • Per aumentare il limite di dimensione massima per l'opzione Buffer parallela, disattivare il buffer USB, seriale e di rete o ridurne la dimensione. • La modifica di questa impostazione comporta il ripristino automatico della stampante. 	<p>Disabilitato Automatico Da 3 K fino alla massima dimensione consentita</p>

Voce di menu	Descrizione	Impostazioni
Buffer processo	<p>Consente di memorizzare temporaneamente i processi sul disco fisso della stampante prima di avviare la stampa.</p> <p>Note:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Disattivato è l'impostazione predefinita. • Se si seleziona Attivato, viene eseguito il buffering dei processi sul disco fisso della stampante. • L'impostazione Automatico consente di eseguire il buffering dei processi di stampa solo se è in corso l'elaborazione di dati provenienti da un'altra porta di ingresso. • La modifica di questa impostazione comporta il ripristino automatico della stampante. 	<p>Disattivato</p> <p>Attivato</p> <p>Automatico</p>
Stato avanzato	<p>Consente di abilitare la comunicazione bidirezionale tramite la porta parallela.</p> <p>Note:</p> <ul style="list-style-type: none"> • L'impostazione predefinita è Attivato. • L'impostazione Disattivato disabilita la negoziazione della porta parallela. 	<p>Attivato</p> <p>Disattivato</p>
Protocollo	<p>Consente di specificare il protocollo della porta parallela.</p> <p>Note:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Fastbytes è l'impostazione predefinita che assicura la compatibilità con la maggior parte delle porte parallele esistenti (impostazione consigliata). • L'impostazione Standard tenta la risoluzione dei problemi di comunicazione con la porta parallela. 	<p>Standard</p> <p>Fastbytes</p>
Esegui inizializzazione	<p>Consente di determinare l'esecuzione dell'inizializzazione hardware richiesta dal computer.</p> <p>Note:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Disattivato è l'impostazione predefinita. • Il computer richiede l'inizializzazione attivando il segnale INIT dalla porta parallela. Molti computer attivano il segnale INIT ogni volta che vengono accesi. 	<p>Attivato</p> <p>Disattivato</p>
Modo parallelo 2	<p>Consente di determinare se i dati della porta parallela vengono campionati sul fronte di salita o di discesa dello strobe.</p> <p>Nota: L'impostazione predefinita è Attivato.</p>	<p>Attivato</p> <p>Disattivato</p>

Voce di menu	Descrizione	Impostazioni
PS binario MAC	<p>Consente di impostare la stampante per elaborare processi di stampa di tipo PostScript binario Macintosh.</p> <p>Note:</p> <ul style="list-style-type: none"> • L'impostazione predefinita è Automatico. • Se si seleziona l'impostazione Disattivato, i processi di stampa vengono filtrati attraverso il protocollo standard. • Se si seleziona l'impostazione Attivato, la stampante elabora i processi di stampa di tipo PostScript binario. 	<p>Attivato</p> <p>Disattivato</p> <p>Automatico</p>
Indirizzo ENA Netmask ENA Gateway ENA	<p>Consente di impostare indirizzo di rete, netmask e gateway per un server di stampa esterno collegato alla stampante tramite un cavo USB.</p> <p>Nota: queste voci di menu sono disponibili solo se la stampante è collegata a un server di stampa esterno tramite la porta USB.</p>	Nessuno

Menu Seriale

Voce di menu	Descrizione	Impostazioni
SmartSwitch PCL	<p>Consente di impostare il passaggio automatico della stampante all'emulazione PCL, se richiesto dal processo di stampa ricevuto tramite una porta USB, indipendentemente dal linguaggio predefinito della stampante.</p> <p>Note:</p> <ul style="list-style-type: none"> • L'impostazione predefinita è Attivato. • Quando si utilizza l'impostazione Disattivato, i dati in entrata non vengono verificati dalla stampante. • Quando si utilizza l'impostazione Disattivato, la stampante utilizza l'emulazione PostScript se è attiva l'opzione SmartSwitch PS. Se SmartSwitch PS è disattivato, viene utilizzato il linguaggio predefinito della stampante specificato nel menu Impostazioni. 	<p>Attivato</p> <p>Disattivato</p>

Voce di menu	Descrizione	Impostazioni
SmartSwitch PS	<p>Consente di impostare il passaggio automatico della stampante all'emulazione PS, se richiesto dal processo di stampa ricevuto tramite una porta USB, indipendentemente dal linguaggio predefinito della stampante.</p> <p>Note:</p> <ul style="list-style-type: none"> • L'impostazione predefinita è Attivato. • Quando si utilizza l'impostazione Disattivato, i dati in entrata non vengono verificati dalla stampante. • Quando si utilizza l'impostazione Disattivato, la stampante utilizza l'emulazione PCL se è attiva l'opzione SmartSwitch PCL. Se SmartSwitch PCL è disattivato, viene utilizzato il linguaggio predefinito della stampante specificato nel menu Impostazioni. 	<p>Attivato Disattivato</p>
Modo NPA	<p>Consente di impostare l'esecuzione dell'elaborazione speciale richiesta per le comunicazioni bidirezionali, in conformità alle convenzioni definite nel protocollo NPA.</p> <p>Note:</p> <ul style="list-style-type: none"> • L'impostazione predefinita è Automatico. • La modifica di questa impostazione comporta il ripristino automatico della stampante. 	<p>Attivato Disattivato Automatico</p>
Buffer seriale	<p>Consente di impostare la dimensione del buffer di ingresso seriale.</p> <p>Note:</p> <ul style="list-style-type: none"> • L'impostazione predefinita è Automatico. • Il valore Disabilitato disattiva il buffering del processo. I processi già sottoposti a buffering sul disco vengono stampati prima di riprendere la normale elaborazione. • L'impostazione per la dimensione del buffer seriale può essere modificata con incrementi di 1 K. • La dimensione massima consentita dipende dalla quantità di memoria della stampante, dalle dimensioni degli altri buffer di collegamento e dall'impostazione di Salva risorse (Attivato o Disattivato). • Per aumentare le dimensioni massime per l'opzione Buffer seriale, disattivare il buffer per la connessione parallela, seriale e di rete o ridurre le dimensioni. • La modifica di questa impostazione comporta il ripristino automatico della stampante. 	<p>Disabilitato Automatico Da 3 K fino alla massima dimensione consentita</p>

Voce di menu	Descrizione	Impostazioni
Buffer processo	<p>Consente di memorizzare temporaneamente i processi sul disco fisso della stampante prima di avviare la stampa.</p> <p>Note:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Disattivato è l'impostazione predefinita. • Se si seleziona Attivato, viene eseguito il buffering dei processi sul disco fisso della stampante. • L'impostazione Automatico consente di eseguire il buffering dei processi di stampa solo se è in corso l'elaborazione di dati provenienti da un'altra porta di ingresso. • La modifica di questa impostazione comporta il ripristino automatico della stampante. 	<p>Disattivato</p> <p>Attivato</p> <p>Automatico</p>
Protocollo seriale	<p>Consente di selezionare le impostazioni di handshaking hardware e software per la porta seriale.</p> <p>Note:</p> <ul style="list-style-type: none"> • L'impostazione predefinita è DTR. • DTR/DSR è un'impostazione di handshaking hardware. • XON/XOFF è un'impostazione di handshaking software. • XON/XOFF/DTR e XON/XOFF/DTR/DSR sono impostazioni di handshaking combinato hardware e software. 	<p>DTR</p> <p>DTR/DSR</p> <p>XON/XOFF</p> <p>XON/XOFF/DTR</p> <p>XON/XOFF/DTR/DSR</p>
Robust XON	<p>Consente di specificare se la disponibilità della stampante viene notificata al computer.</p> <p>Note:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Disattivato è l'impostazione predefinita. • Questa voce di menu è valida per la porta seriale solo se l'opzione Protocollo seriale è impostata su XON/XOFF. 	<p>Disattivato</p> <p>Attivato</p>
Baud	<p>Consente di specificare la velocità di ricezione dei dati su una porta seriale.</p> <p>Note:</p> <ul style="list-style-type: none"> • L'impostazione predefinita è 9600. • Le velocità di trasmissione 138200, 172800, 230400 e 345600 vengono visualizzate solo nel menu Seriale standard. Tali impostazioni non sono visualizzate nei menu Opzione seriale 1, Opzione seriale 2 o Opzione seriale 3. 	<p>1200</p> <p>2400</p> <p>4800</p> <p>9600</p> <p>19200</p> <p>38400</p> <p>57600</p> <p>115200</p> <p>138200</p> <p>172800</p> <p>230400</p> <p>345600</p>

Voce di menu	Descrizione	Impostazioni
Bit di dati	Consente di selezionare il numero di bit di dati inviati in ciascun frame di trasmissione. Nota: L'impostazione predefinita è 8.	7 8
Parità	Consente di selezionare la parità per i frame di dati seriali in entrata e in uscita. Nota: L'impostazione predefinita è Nessuno.	Pari Dispari Nessuno Ignora
Esegui DSR	Consente di stabilire se la stampante utilizza il segnale DSR. DSR è un segnale di tipo handshaking utilizzato dalla maggior parte dei cavi seriali. Note: <ul style="list-style-type: none"> Disattivato è l'impostazione predefinita. La porta seriale utilizza DSR per distinguere i dati inviati dal computer da quelli derivanti da interferenze elettriche sul cavo seriale. Tali interferenze possono provocare la stampa di caratteri indesiderati. Selezionare Attivato per evitare questo inconveniente. 	Disattivato Attivato

Menu NetWare

Voce di menu	Descrizione	Impostazioni
Visualizza nome login	Consente di visualizzare il nome di login NetWare assegnato.	Nessuno
Visualizza modalità di stampa	Consente di visualizzare la modalità di stampa NetWare assegnata.	Nessuno
Visualizza numero rete	Consente di visualizzare il numero di rete NetWare assegnato.	Nessuno
Attiva	Consente di attivare o disattivare il supporto NetWare. Nota: Disattivato è l'impostazione predefinita.	Disattivato Attivato
Ethernet 802.2	Consente di impostare l'opzione Ethernet 802.2. Nota: Disattivato è l'impostazione predefinita.	Disattivato Attivato
Ethernet 802.3	Consente di impostare l'opzione Ethernet 802.3. Nota: Disattivato è l'impostazione predefinita.	Disattivato Attivato
Ethernet tipo II	Consente di impostare l'opzione Ethernet tipo II. Nota: Disattivato è l'impostazione predefinita.	Disattivato Attivato
Ethernet SNAP	Consente di impostare l'opzione Ethernet SNAP. Nota: Disattivato è l'impostazione predefinita.	Disattivato Attivato
Burst pacchetto	Consente di impostare il Burst pacchetti. Nota: Disattivato è l'impostazione predefinita.	Disattivato Attivato
Modalità NSQ/GSQ	Consente di impostare l'opzione Modalità NSQ/GSQ. Nota: Disattivato è l'impostazione predefinita.	Disattivato Attivato

Menu AppleTalk

Voce di menu	Descrizione	Impostazioni
Visualizza nome	Consente di visualizzare il nome AppleTalk assegnato.	Nessuno
Visualizza indirizzo	Consente di visualizzare l'indirizzo AppleTalk assegnato.	Nessuno
Attiva	Consente di attivare o disattivare il supporto AppleTalk. Nota: l'impostazione predefinita è Attivato.	Disattivato Attivato
Imposta zona	Fornisce un elenco delle zone AppleTalk disponibili sulla rete. Nota: la zona predefinita è la stessa della rete. Se non esistono zone predefinite, l'impostazione predefinita è contrassegnata da *.	<elenco di zone disponibili sulla rete>

Menu LexLink

Voce di menu	Descrizione	Impostazioni
Visualizza il soprannome	Consente di visualizzare il soprannome LexLink assegnato.	Nessuno
Attiva	Consente di attivare o disattivare il supporto LexLink. Nota: l'impostazione predefinita è Attivato.	Disattivato Attivato

Menu USB diretta

Voce di menu	Descrizione	Impostazioni
USB diretta	Consente di abilitare o disabilitare la porta diretta USB. Nota: Abilita è l'impostazione predefinita.	Abilita Disabilita

Pagine della Guida

Le pagine della Guida sono una serie di file PDF memorizzati nella stampante che contengono informazioni utili sull'uso della stampante e sull'esecuzione delle operazioni di stampa.

Le traduzioni in inglese, francese, tedesco e spagnolo sono contenute nella stampante. Versioni in altre lingue sono disponibili nel CD *Software e documentazione*.

Voce di menu	Descrizione
Guida alla qualità del colore	Fornisce informazioni relative alla regolazione e alla personalizzazione della stampa a colori
Guida alla qualità di stampa	Fornisce informazioni relative alla soluzione dei problemi di qualità di stampa
Guida alla stampa	Fornisce informazioni relative al caricamento della carta e di altri supporti speciali
Guida ai materiali di consumo	Fornisce i codici per richiedere i materiali di consumo
Guida supporti	Fornisce un elenco dei formati carta supportati dai vassoi, cassette e alimentatori
Guida ai difetti di stampa	Fornisce informazioni per individuare la parte della stampante che causa un difetto ricorrente
Mappa dei menu	Fornisce un elenco dei menu e delle impostazioni del pannello di controllo
Guida informativa	Fornisce informazioni su dove individuare ulteriori informazioni

Voce di menu	Descrizione
Guida ai collegamenti	Fornisce informazioni sul collegamento della stampante come stampante locale (USB) o di rete
Guida allo spostam.	Fornisce informazioni su come spostare la stampante in modo sicuro

Informazioni sui messaggi della stampante

Elenco di messaggi di stato e di errore

Attivazione modifiche menu in corso

La stampante salva le modifiche apportate nei menu. Attendere che il messaggio venga annullato.

Occupata

È in corso la ricezione, l'elaborazione o la stampa dei dati. Attendere che il messaggio venga annullato.

Calibrazione in corso

La stampante esegue la calibrazione per regolare i colori. Attendere che il messaggio venga annullato.

Annullamento non disponibile

Il processo di stampa selezionato non può essere annullato. Attendere che il messaggio venga annullato.

Annullamento in corso

La stampante è occupata nella cancellazione dei processi. Attendere che il messaggio venga annullato.

Cambia <origine> in <x>

Eseguire una delle operazioni descritte di seguito:

- Premere ▼ fino a visualizzare ✓ **Continua**, quindi premere ⓪ se la carta è stata cambiata.
- Premere ▼ fino a visualizzare ✓ **Usa corrente**, quindi premere ▼ per stampare sulla carta caricata nella stampante.
- Premere ✕ per annullare il processo di stampa corrente.
- Premere ▼ fino a visualizzare ✓ **Mostra**, quindi premere ⓪.

Cancellazione statistiche contabilità processi in corso

È in corso la cancellazione di tutte le statistiche dei processi memorizzate nel disco. Attendere che il messaggio venga annullato.

Chiudere sport. inferiore. Chiudere sport. superiore.

Chiudere gli sportelli superiore e inferiore per annullare il messaggio.

Numero copie

Immettere il numero di copie desiderato in uno dei modi seguenti:

- Immettere il numero di copie tramite il tastierino.
- Premere ▲ fino a visualizzare il numero di copie desiderato, quindi premere ⓪.

Deframmentazione Flash in corso NON SPEGNERE

È in corso la deframmentazione della memoria Flash per liberare lo spazio occupato dalle risorse eliminate. Attendere che il messaggio venga annullato.

Avvertenza: non spegnere la stampante durante la visualizzazione di questo messaggio. Attendere che il messaggio venga annullato.

Eliminazione <x>

È in corso l'eliminazione dei processi selezionati. Attendere che il messaggio venga annullato.

Disabilitazione DLE in corso

La stampante sta disabilitando gli emulatori di download. Attendere che il messaggio venga annullato.

Disabilitazione menu in corso

La stampante sta rispondendo a una richiesta di disabilitazione dei menu effettuata attivando il blocco dei menu. Attendere che il messaggio venga annullato.

Nota: quando i menu sono disattivati, non è possibile modificare le impostazioni della stampante dal pannello di controllo.

Disco danneggiato

È stato eseguito un tentativo di ripristino del disco che ha avuto esito negativo. Viene visualizzato il messaggio **Riformatta**. Premere  per riformattare il disco.

Nota: la riformattazione causa l'eliminazione di tutti i file memorizzati sul disco.

Ripristino disco x/5 yyy% NON SPEGNERE

Il ripristino del disco avviene in cinque fasi. Sul display viene visualizzata la percentuale di completamento della fase in corso.

Nota: **x** rappresenta il numero di fase; **yyy** la percentuale di completamento.

Attendere che il messaggio venga annullato.

Avvertenza: non spegnere la stampante mentre sul display è visualizzato **Ripristino disco x/5 yyy%**.

Abilitazione menu in corso

La stampante sta rispondendo ad una richiesta di abilitazione dei menu disattivando il blocco menu. Attendere che il messaggio venga annullato.

Codifica disco in corso yyy% NON SPEGNERE

È in corso la codifica del disco fisso. La percentuale di completamento (**yyy%**) viene visualizzata sul display. Attendere che il messaggio venga annullato.

Avvertenza: non spegnere la stampante quando sul display è visualizzato il messaggio **Codifica disco in corso yyy%**.

Immetti PIN

Immettere il codice PIN creato in Proprietà di stampa quando il processo riservato è stato inviato in stampa.

Per informazioni sulla creazione di un PIN durante la stampa di un processo riservato, consultare la *Guida per l'utente* nel CD *Software e documentazione*.

Immetti PIN blocco

Immettere il codice PIN creato per bloccare il pannello di controllo e impedire modifiche ai menu.

Per informazioni sul blocco dei menu del pannello di controllo mediante un codice PIN, consultare la *Guida per l'utente* nel CD *Software e documentazione*.

Svuotam. buffer in corso

È in corso l'eliminazione dei dati di danneggiati e del processo di stampa corrente. Attendere che il messaggio venga annullato.

Formattazione disco fisso in corso yyy% NON SPEGNERE

La stampante sta formattando il disco. La percentuale di completamento (yyy%) viene visualizzata sul display. Attendere che il messaggio venga annullato.

Avvertenza: non spegnere la stampante quando sul display è visualizzato il messaggio **Formattazione disco fisso in corso yyy%**.

Formattazione Flash in corso NON SPEGNERE

La stampante sta formattando la memoria Flash. Attendere che il messaggio venga annullato.

Avvertenza: non spegnere la stampante mentre sul display è visualizzato il messaggio **Formattazione Flash in corso**.

Inserire vassoio <x>

Inserire il vassoio specificato nella stampante.

Errore sistema interno. Ricaricare segnalibri.

- 1 Premere ▼ fino a visualizzare ✓ **Cont.inua**, quindi premere ⏏ per annullare il messaggio e continuare a stampare.
- 2 Ricaricare i segnalibri.

Errore sistema interno, ricaricare certificati di protezione

- 1 Premere ▼ fino a visualizzare ✓ **Cont.inua**, quindi premere ⏏ per annullare il messaggio e continuare a stampare.
- 2 Consente di ricercare i certificati di sicurezza.

Codice motore non valido

È necessario scaricare un codice di motore valido per la stampante.

Per informazioni sul download del codice, consultare la *Guida per l'utente* nel CD *Software e documentazione*.

Nota: è possibile scaricare il codice motore mentre questo messaggio è visualizzato sul display.

Codice rete non valido

È necessario scaricare un codice di stampa di rete valido per il server di stampa interno. Il server di stampa interno è un'opzione hardware installata nella stampante.

Per informazioni sul download del codice, consultare la *Guida per l'utente* nel CD *Software e documentazione*.

Nota: è possibile scaricare il codice di rete mentre questo messaggio è visualizzato sul display.

PIN non valido

Immettere un PIN valido in uno dei modi seguenti:

- Premere ▼ fino a visualizzare ✓ **Riprova**, quindi premere ⏏ per immettere un altro PIN.
- Premere ▼ fino a visualizzare ✓ **Annulla**, quindi premere ⏏ per uscire.

Per informazioni sulla creazione del codice PIN, consultare la *Guida per l'utente* nel CD *Software e documentazione*.

Carica alim. manuale con <x>

- 1 Caricare la carta specificata nell'alimentatore manuale o nell'alimentatore multiuso.
- 2 Premere ▼ fino a visualizzare ✓ **Annulla**, quindi premere ⏏ per annullare il messaggio e continuare a stampare.
Se è presente un vassoio contenente carta del tipo e delle dimensioni corrette, la stampante preleva la carta da tale vassoio. Se non viene rilevato alcun vassoio contenente carta del tipo e delle dimensioni corrette, il processo viene stampato dall'origine carta predefinita.

Caricare <origine> con <x>

Eseguire una delle operazioni descritte di seguito:

- Caricare il vassoio carta o un'altra origine con carta del tipo e delle dimensioni corrette.
- Premere ▼ fino a visualizzare ✓ **Annulla**, quindi premere ⏏ per annullare il processo corrente.

I menu sono disabilitati

I menu della stampante sono disabilitati. Non è possibile modificare le impostazioni della stampante dal pannello di controllo. Rivolgersi a un tecnico del supporto di sistema.

Nota: quando i menu vengono disabilitati, è comunque possibile annullare un processo di stampa, stampare un processo riservato o un processo in attesa.

Nessun processo in attesa

La memoria della stampante non contiene processi in attesa. Attendere l'eliminazione del messaggio o premere ⏏.

Nessun processo da cancellare

La memoria della stampante non contiene processi. Attendere che il messaggio venga annullato.

Risparmio energia

La modalità per il risparmio energetico si attiva quando la stampante attende il successivo processo di stampa. Eseguire una delle operazioni descritte di seguito:

- Inviare un processo in stampa.
- Premere ⏏ per portare la stampante alla temperatura operativa normale. Successivamente, viene visualizzato il messaggio **Pronta**.

Stampante bloccata, immetti PIN sblocco

Il pannello di controllo è bloccato. Immettere il numero PIN corretto per sbloccarlo.

Stampa

È in corso la stampa dei processi. Attendere che il messaggio venga annullato.

Programmazione disco in corso NON SPEGNERE

La stampante sta memorizzando i dati sul disco. Attendere che il messaggio venga annullato.

Avvertenza: non spegnere la stampante quando sul display è visualizzato il messaggio **Programmazione disco in corso**.

Programmazione Flash in corso NON SPEGNERE

È in corso la memorizzazione delle risorse, ad esempio font e macro, nella memoria Flash. Attendere che il messaggio venga annullato.

Avvertenza: non spegnere la stampante quando sul display è visualizzato il messaggio **Programmazione Flash in corso**.

Progr. codice sistema NON SPEGNERE

È in corso la programmazione di un nuovo codice di sistema. Attendere che il messaggio venga annullato.

Avvertenza: non spegnere la stampante quando sul display è visualizzato il messaggio **Progr. codice sistema**.

Pronta

La stampante è pronta per ricevere processi di stampa ed è possibile modificare le impostazioni dei menu dal pannello di controllo.

Gestione remota attiva NON SPEGNERE

È in corso la configurazione delle impostazioni della stampante. Attendere che il messaggio venga annullato.

Avvertenza: non spegnere la stampante mentre sul display è visualizzato il messaggio **Gestione remota attiva**.

Rimuovere materiali consumo colore

La stampante è impostata su Blocco colore nel menu Configurazione. Eseguire una delle operazioni descritte di seguito:

- Rimuovere tutte le cartucce di toner a colori e le unità fotoconduttore.

Nota: non rimuovere la cartuccia di toner nero.

- Premere ▼ fino a visualizzare ✓ **continua**, quindi premere ⏴ per annullare il messaggio e stampare in modalità Blocco colore.

Rimuovere carta da raccoglitore uscita standard

Rimuovere la carta dal raccoglitore di uscita standard della stampante. Attendere che il messaggio venga annullato.

Azzeramento cont. unità fusione

È in corso il ripristino del contatore dell'unità di fusione. Attendere che il messaggio venga annullato.

Ripristino stampante in corso

È in corso il ripristino delle impostazioni predefinite. I processi di stampa attivi vengono annullati. Attendere che il messaggio venga annullato.

Ripristinare processi in attesa?

- Premere ▼ fino a visualizzare ✓ **continua**, quindi premere ⏴ per ripristinare i processi in attesa memorizzati sul disco fisso della stampante.
- Premere ▼ fino a visualizzare ✓ **Non ripristinare**, quindi premere ⏴ per eliminare i processi in attesa memorizzati sul disco fisso della stampante.

Ripristino impostazioni di fabbrica in corso

Attendere che il messaggio venga annullato.

Al termine del ripristino delle impostazioni di fabbrica:

- Tutte le risorse trasferite nella memoria della stampante vengono eliminate, compresi font, macro e set di simboli.
- Vengono ripristinate tutte le impostazioni predefinite di fabbrica, tranne Lingua schermo nel menu Impostazioni e le impostazioni personalizzate nei menu Parallela, Seriale, Rete, Infrarossi, LocalTalk, USB e Fax.

Ripristino processi in attesa x/y

- Attendere che il messaggio venga annullato.
- Premere ▼ fino a visualizzare ✓ **Interrompi ripristino**, quindi premere ⏏ per eliminare i processi in attesa non ripristinati e

Nota: **x** è il numero dei processi ripristinati. **y** rappresenta il numero complessivo dei processi da ripristinare.

Seriale <x>

La stampante utilizza un collegamento del cavo seriale. La porta seriale rappresenta il collegamento attivo per le comunicazioni.

Installazione richiesta

- 1 Rimuovere tutto il materiale di imballaggio dalla stampante.
- 2 Verificare che l'unità di fusione, il nastro di trasferimento, i vassoi e tutti i materiali di consumo siano installati correttamente.
- 3 Premere ▼ fino a visualizzare **Mostra aree**, quindi premere ⏏.

Viene visualizzata una guida indicante le operazioni da eseguire per completare l'installazione.

Persi alcuni processi in attesa

- Premere ▼ fino a visualizzare ✓ **Continua**, quindi premere ⏏ per annullare il messaggio e riprendere la stampa.
- Annullare il processo corrente.

Inoltre selezione

Attendere che il messaggio venga annullato.

Vassoio <x> vuoto

Per annullare il messaggio, caricare la carta nel vassoio.

Vassoio <x> in esaur.

Per annullare il messaggio, caricare la carta nel vassoio specificato.

Vassoio <x> mancante

Inserire il vassoio specificato nella stampante.

USB/USB <x>

La stampante utilizza un collegamento del cavo USB. La porta USB rappresenta il collegamento attivo per le comunicazioni.

In attesa

La stampante ha ricevuto i dati da stampare ma è in attesa di un comando di fine processo, di alimentazione modulo o di dati aggiuntivi.

- Premere ⏏ per stampare il contenuto del buffer.
- Annullare il processo di stampa corrente.

1565 Errore emulazione, caricare opzione emulazione

Il messaggio viene annullato automaticamente dopo 30 secondi e l'emulatore di trasferimento sulla scheda firmware viene disabilitato.

Per risolvere questo problema, scaricare la versione corretta dell'emulatore dal sito Web Lexmark all'indirizzo www.lexmark.com.

31.72 Cartuccia <colore> mancante o difettosa

La cartuccia di toner specificata non è presente oppure non funziona correttamente.

- Rimuovere la cartuccia di toner specificata e reinstallarla.
- Rimuovere la cartuccia di toner specificata e installarne una nuova.

32 Sostituire cartuccia <colore> non supportata

Rimuovere la cartuccia di toner specificata e installarne una supportata.

34 Supporto errato

- Caricare il supporto appropriato o altri supporti speciali nel vassoio.
- Premere ▼ fino a visualizzare ✓ **Cont.inua**, quindi premere ⏏ per annullare il messaggio e stampare il processo utilizzando un altro vassoio carta.

34 Carta corta

- Caricare il supporto appropriato o altri supporti speciali nel vassoio corretto.
- Premere ▼ fino a visualizzare ✓ **Cont.inua**, quindi premere ⏏ per annullare il messaggio e stampare il processo utilizzando un altro vassoio carta.
- Controllare le guide della larghezza e della lunghezza dei vassoi e assicurarsi che la carta sia stata caricata correttamente.
- Controllare le impostazioni di Proprietà di stampa per verificare che il processo di stampa richieda le dimensioni e il tipo di supporto corretti.
- Controllare che le dimensioni della carta siano state impostate correttamente. Ad esempio, se Dimens. al. multiuso è impostato su Universale, verificare che la larghezza della carta sia adeguata per i dati da stampare.
- Annullare il processo di stampa corrente.

37 Memoria insufficiente per deframmentazione memoria Flash

- Premere ▼ fino a visualizzare ✓ **Cont.inua**, quindi premere ⏏ per interrompere la deframmentazione e continuare a stampare.
- Eliminare font, macro e altri dati dalla memoria della stampante.
- Installare memoria aggiuntiva nella stampante.

35 Memoria insufficiente per funzione Salva risorse

- Premere ▼ fino a visualizzare ✓ **Cont.inua**, quindi premere ⏏ per disattivare Salva risorse e continuare a stampare.
- Per attivare Salva risorse dopo la ricezione di questo messaggio, verificare che i buffer di collegamento siano impostati su Automatico e uscire dai menu per attivare le modifiche apportate ai buffer di collegamento. Quando viene visualizzato il messaggio **Pronta**, attivare Salva risorse.
- Installare memoria aggiuntiva.

37 Memoria insufficiente per fascicolare il processo

- Premere ▼ fino a visualizzare ✓ **Cont.inua**, quindi premere ⏏ per stampare la parte del processo già salvata in memoria e avviare la fascicolazione delle restanti parti.
- Annullare il processo di stampa corrente.

37 Memoria insufficiente, eliminati alcuni processi in attesa

Eseguire una delle operazioni descritte di seguito:

- Premere ▼ fino a visualizzare ✓ **Continua** o ✓ **Annulla processo**, quindi premere ⏏ per cancellare il messaggio.
- Installare memoria aggiuntiva nella stampante.

37 Memoria insufficiente, alcuni processi in attesa non verranno ripristinati

Eseguire una delle operazioni descritte di seguito:

- Premere ▼ fino a visualizzare ✓ **Continua**, quindi premere ⏏ per cancellare il messaggio.
- Installare memoria aggiuntiva nella stampante o eliminare i processi di stampa.

38 Memoria piena

- Premere ▼ fino a visualizzare ✓ **Continua**, quindi premere ⏏ per annullare il messaggio.
- Annullare il processo di stampa corrente.
- Installare memoria aggiuntiva nella stampante.

39 Pagina troppo complessa per la stampa

- Premere ▼ fino a visualizzare ✓ **Continua**, quindi premere ⏏ per annullare il messaggio e continuare a stampare.
- Annullare il processo di stampa corrente.
- Installare memoria aggiuntiva nella stampante.

50 Errore font PPDS

- Premere ▼ fino a visualizzare ✓ **Continua**, quindi premere ⏏ per annullare il messaggio e continuare a stampare.
- Annullare il processo di stampa corrente.

51 Rilevata Flash difettosa

- Premere ▼ fino a visualizzare ✓ **Continua**, quindi premere ⏏ per annullare il messaggio e continuare a stampare.
- Annullare il processo di stampa corrente.

52 Spazio libero insufficiente nella memoria Flash per le risorse

- Premere ▼ fino a visualizzare ✓ **Continua**, quindi premere ⏏ per interrompere la deframmentazione e continuare a stampare.

Le macro e i font trasferiti non memorizzati nella memoria Flash vengono eliminati.

- Eliminare font, macro e altri dati dalla memoria Flash della stampante.
- Aggiornare la scheda di memoria Flash in modo da ottenere una capacità maggiore.

53 Rilevata Flash non formattata

- Premere ▼ fino a visualizzare ✓ **Continua**, quindi premere ⏏ per interrompere la deframmentazione e continuare a stampare.
- Formattare la memoria Flash. Se il messaggio di errore non viene annullato, è possibile che la memoria Flash sia difettosa e che occorra sostituirla.

54 Errore opzione seriale <x>

- Verificare che il cavo seriale sia collegato correttamente e sia il cavo appropriato per la porta seriale.
- Verificare che i parametri dell'interfaccia seriale (protocollo, baud, parità e bit di dati) siano impostati correttamente sulla stampante e sul computer host. Per ulteriori informazioni sulla stampa seriale, inserire il CD *Software e documentazione*, quindi fare clic su **Visualizza Guida per l'utente e documentazione**.
- Premere ▼ fino a visualizzare ✓ **Cont.inua**, quindi premere ⏏ per interrompere la deframmentazione e continuare a stampare.
- Spegnerne e riaccendere la stampante per eseguire il ripristino.

54 Errore sw di rete std/Errore sw di rete <x>

- Premere ▼ fino a visualizzare ✓ **Cont.inua**, quindi premere ⏏ per continuare a stampare.
- Spegnerne e riaccendere la stampante per eseguire il ripristino.
- Aggiornare (riprogrammare) il firmware di rete nella stampante o nel server di stampa.

Per informazioni sulla riprogrammazione del firmware della stampante di rete, inserire il CD *Software e documentazione*, quindi fare clic su **Visualizza Guida per l'utente e documentazione**. Per informazioni sulla riprogrammazione del firmware del server di stampa, consultare la documentazione fornita il server di stampa.

55 Slot <x>: opzione non supportata

- 1 Spegnerne la stampante.
- 2 Scollegare il cavo di alimentazione dalla presa a muro.
- 3 Rimuovere la scheda di interfaccia opzionale non supportata o il server di stampa interno dalla scheda di sistema della stampante. Per ulteriori informazioni, consultare la *Guida per l'utente* nel CD *Software e documentazione*.
- 4 Collegare il cavo di alimentazione a una presa dotata di messa a terra.
- 5 Riaccendere la stampante.

56 Porta parallela <x> disabilitata

- Premere ▼ fino a visualizzare ✓ **Cont.inua**, quindi premere ⏏ per cancellare il messaggio.
Tutti i dati ricevuti tramite la porta parallela vengono eliminati.
- Verificare che la voce di menu Buffer parallela non sia impostata su Disabilitato.

56 Porta seriale <x> disabilitata

- Premere ▼ fino a visualizzare ✓ **Cont.inua**, quindi premere ⏏ per annullare il messaggio.
Tutti i dati ricevuti tramite la porta seriale vengono rifiutati.
- Verificare che la voce di menu Buffer seriale non sia impostata su Disabilitato.

56 Porta USB standard disabilitata

- Premere ▼ fino a visualizzare ✓ **Cont.inua**, quindi premere ⏏ per annullare il messaggio.
Tutti i dati ricevuti tramite la porta USB vengono eliminati.
- Verificare che la voce di menu Buffer USB non sia impostata su Disabilitato.

58 Troppe opzioni Flash installate

- 1 Spegnerne la stampante.
- 2 Scollegare il cavo di alimentazione dalla presa a muro.
- 3 Rimuovere le opzioni Flash in eccesso.

4 Collegare il cavo di alimentazione a una presa dotata di messa a terra.

5 Riaccendere la stampante.

61 Rimuovere disco difettoso

- Premere ▼ fino a visualizzare ✓ **ContInua**, quindi premere ⏏ per annullare il messaggio e continuare a stampare.
- Installare un nuovo disco fisso prima di effettuare altre operazioni.

62 Disco fisso pieno

- Premere ▼ fino a visualizzare ✓ **ContInua**, quindi premere ⏏ per annullare il messaggio e continuare l'operazione.
- Eliminare font, macro e altri dati conservati nel disco fisso.
- Installare un disco fisso con una capacità maggiore.

63 Disco fisso non formattato

- Premere ▼ fino a visualizzare ✓ **ContInua**, quindi premere ⏏ per annullare il messaggio e continuare a stampare.
- Eseguire la formattazione del disco.

Se il messaggio di errore persiste, è possibile che il disco fisso sia difettoso e debba essere sostituito.

80 Unità di fusione in esaurimento

- Premere ▼ fino a visualizzare ✓ **ContInua**, quindi premere ⏏ per annullare il messaggio e continuare a stampare.
- Eseguire la formattazione del disco.

80 Sostituire unità di fusione

Sostituire l'unità di fusione facendo riferimento alle istruzioni fornite in dotazione con la parte di ricambio.

82 Contenitore toner scarto quasi pieno

- Premere ▼ fino a visualizzare ✓ **ContInua**, quindi premere ⏏ per annullare il messaggio e continuare a stampare.
- Ordinare tempestivamente un contenitore toner di scarto.

82 Sostituire contenitore toner di scarto

Sostituire il contenitore del toner di scarto facendo riferimento alle istruzioni fornite in dotazione con la parte di ricambio.

82 Contenitore toner di scarto mancante

Inserire un contenitore del toner di scarto.

83 Nastro di trasferimento mancante

Inserire il nastro di trasferimento.

83 Nastro di trasferimento in esaurimento

- Premere ▼ fino a visualizzare ✓ **ContInua**, quindi premere ⏏ per annullare il messaggio e continuare a stampare.
- Ordinare immediatamente un nastro di trasferimento di ricambio. Quando la qualità di stampa non è più soddisfacente, sostituire il nastro di trasferimento facendo riferimento alle istruzioni fornite in dotazione con la parte di ricambio.

83 Sostituire nastro di trasferimento

Sostituire il nastro di trasferimento facendo riferimento alle istruzioni in dotazione con la parte di ricambio.

84 Fotoconduttore <colore> in esaurimento

- Premere ▼ fino a visualizzare ✓ **Continua**, quindi premere ⏏ per annullare il messaggio e continuare a stampare.
- Ordinare il fotoconduttore specificato (solo nero o tutti e quattro i colori). Quando la qualità della stampa non è più soddisfacente, installare il nuovo fotoconduttore facendo riferimento alle istruzioni fornite in dotazione.

84 Sostituire fotoconduttore <colore>

Sostituire il fotoconduttore specificato (solo nero o tutti e quattro i colori) facendo riferimento alle istruzioni fornite in dotazione.

84 Unità fotoconduttore <colore> mancante

Inserire l'unità fotoconduttore specificata.

87 Unità di fusione mancante

Inserire l'unità di fusione.

88 Cartuccia <colore> in esaurimento

Se la stampa risulta sbiadita, è possibile continuare a stampare alcune pagine rimuovendo la cartuccia di toner, agitandola e quindi reinstallandola. Se, dopo questa operazione, le stampe continuano ad essere sbiadite, si consiglia di sostituire la cartuccia di toner.

- Premere ▼ fino a visualizzare ✓ **Continua**, quindi premere ⏏ per annullare il messaggio e continuare a stampare.
- Ordinare immediatamente la cartuccia di toner specificata di ricambio. Quando la qualità della stampa non è più soddisfacente, sostituire la cartuccia facendo riferimento alle istruzioni fornite in dotazione.

88 Sostituire cartuccia <colore>

- Sostituire la cartuccia di toner specificata.
- Premere ▼ fino a visualizzare ✓ **Continua**, quindi premere ⏏ per annullare il messaggio e continuare a stampare.

200-250.yy Inceppamento carta

- 1 Rimuovere gli inceppamenti dal percorso carta.
- 2 Dopo aver rimosso gli inceppamenti dal percorso carta, premere ⏏ per riprendere la stampa.

Per informazioni su come individuare l'inceppamento carta, premere ▼ fino a visualizzare ✓ **Mostra <x>** (dove <x> indica l'area in cui si è verificato l'inceppamento) o ✓ **Mostra tutto**, quindi premere ⏏.

Viene visualizzata un'esercitazione indicante l'ubicazione dell'inceppamento.

900–999 <messaggio> di assistenza

- 1 Spegnerne la stampante.
- 2 Scollegare il cavo di alimentazione dalla presa a muro.
- 3 Verificare i collegamenti di tutti i cavi.
- 4 Collegare il cavo di alimentazione a una presa dotata di messa a terra.
- 5 Riaccendere la stampante.

Se il messaggio di assistenza viene visualizzato frequentemente, contattare l'assistenza tecnica e indicare il numero del messaggio.

Avvertenza esposizione fotoconduttore

Chiudere lo sportello inferiore, quindi premere .

Indice

Dati numerici

1565 Errore emulazione, caricare opzione emulazione 54
200-250.yy Inceppamento carta 59
31.72 Cartuccia <colore> mancante o difettosa 55
32 Sostituire cartuccia <colore> non supportata 55
34 Supporto errato 55
34 Carta corta 55
35 Memoria insufficiente per funzione Salva risorse 55
37 Memoria insufficiente per deframmentazione memoria Flash 55
37 Memoria insufficiente per fascicolare il processo 55
37 Memoria insufficiente, eliminati alcuni processi in attesa 56
37 Memoria insufficiente, alcuni processi in attesa non verranno ripristinati 56
38 Memoria piena 56
39 Pagina troppo complessa per la stampa 56
50 Errore font PPDS 56
51 Rilevata Flash difettosa 56
52 Spazio libero insufficiente nella memoria Flash per le risorse 56
53 Rilevata Flash non formattata 56
54 Errore sw di rete <x> 57
54 Errore opzione seriale <x> 57
54 Errore sw di rete std 57
55 Slot <x>: opzione non supportata 57
56 Porta parallela <x> disabilitata 57
56 Porta seriale <x> disabilitata 57
56 Porta USB standard disabilitata 57
58 Troppe opzioni Flash installate 57
61 Rimuovere disco difettoso 58
62 Disco fisso pieno 58
63 Disco fisso non formattato 58
80 Unità di fusione in esaurimento 58
80 Sostituire unità di fusione 58
82 Sostituire contenitore toner di scarto 58
82 Contenitore toner di scarto mancante 58
82 Contenitore toner scarto quasi pieno 58
83 Sostituire nastro di trasferimento 58
83 Nastro di trasferimento in esaurimento 58
83 Nastro di trasferimento mancante 58
84 Fotoconduttore <colore> in esaurimento 59
84 Unità fotoconduttore <colore> mancante 59
84 Sostituire fotoconduttore <colore> 59
87 Unità di fusione mancante 59
88 Cartuccia <colore> in esaurimento 59
88 Sostituire cartuccia <colore> 59
900-999 <messaggio> di assistenza 59

A

Abilitazione menu in corso 50
alimentatore multiuso
 configurazione 10
Annullamento in corso 49
Annullamento non disponibile 49
Attivazione modifiche menu in corso 49
Avvertenza esposizione fotoconduttore 60
avvertenze 2
Azzeramento cont. unità fusione 53

C

Calibrazione in corso 49
Cambia <origine> in <x> 49
Cancellazione statistiche contabilità processi in corso 49
Carica alim. manuale con <x> 52
caricamento
 carta 8, 12
Caricare <origine> con <x> 52
carta
 caricamento 8, 12
 creazione di un tipo personalizzato 12
 dimensioni/tipo, impostazione 8
 selezione del peso 11
 Universale, dimensione carta 12
 vassoio predefinito 8
Chiudere sport. inferiore 49
Chiudere sport. superiore 49
Codifica disco in corso yyy% 50
Codice motore non valido 51
Codice rete non valido 51
configurazione
 alimentatore multiuso 10

D

Deframmentazione Flash in corso 49
Disabilitazione DLE in corso 50
Disabilitazione menu in corso 50
Disco danneggiato 50
display, pannello di controllo 5

E

Eliminazione in corso 50
Errore sistema interno, ricaricare certificati di protezione 51
Errore sistema interno. Ricaricare segnalibri. 51

F

Formattazione disco fisso in corso yyy % 51
Formattazione Flash in corso 51

G

Gestione remota attiva 53

I

I menu sono disabilitati 52

Immetti PIN 50
Immetti PIN blocco 50
impostazione
 dimensioni/tipo carta 8
 indirizzo TCP/IP 35
 unità di misura 12
 Universale, dimensione carta 12
 vassoio carta predefinito 8
In attesa 54
Inoltro selezione 54
Inserire vassoio <x> 51
Installazione richiesta 54

M

materiali di consumo
 sostituzione 7
 stato 7
 verifica 13
menu AppleTalk 47
menu Elenco profili 14
menu Emulazione PCL 30
menu Finitura 20
menu Grana carta 11
menu HTML 33
menu Immagine 34
menu Impostazioni 15
menu IPv6 35
menu LexLink 47
menu NetWare 46
menu Pagina impost. rete <x> 13
menu Pagina impostazioni menu 13
menu Pagina impostazioni rete 13
menu Parallela standard e Parallela <x> 40
menu PDF 29
menu PostScript 29
menu Protezione 35
menu Qualità 24
menu Rete standard e Rete <x> 36
menu, schema 6
menu Seriale 43
menu Stampa directory 15
menu Stampa font 14
menu USB diretta 47
menu USB standard e USB <x> 38
menu Utilità 27
messaggi della stampante
 1565 Errore emulazione, caricare opzione emulazione 54
 200-250.yy Inceppamento carta 59
 31.72 Cartuccia <colore> mancante o difettosa 55
 32 Sostituire cartuccia <colore> non supportata 55
 34 Carta corta 55
 34 Supporto errato 55
 35 Memoria insufficiente per funzione Salva risorse 55
 37 Memoria insufficiente per deframmentazione memoria Flash 55

37 Memoria insufficiente per fascicolare il processo 55
37 Memoria insufficiente, alcuni processi in attesa non verranno ripristinati 56
37 Memoria insufficiente, eliminati alcuni processi in attesa 56
38 Memoria piena 56
39 Pagina troppo complessa per la stampa 56
50 Errore font PPDS 56
51 Rilevata Flash difettosa 56
52 Spazio libero insufficiente nella memoria Flash per le risorse 56
53 Rilevata Flash non formattata 56
54 Errore opzione seriale <x> 57
54 Errore sw di rete <x> 57
54 Errore sw di rete std 57
55 Slot <x>: opzione non supportata 57
56 Porta parallela <x> disabilitata 57
56 Porta seriale <x> disabilitata 57
56 Porta USB standard disabilitata 57
58 Troppe opzioni Flash installate 57
61 Rimuovere disco difettoso 58
62 Disco fisso pieno 58
63 Disco fisso non formattato 58
80 Sostituire unità di fusione 58
80 Unità di fusione in esaurimento 58
82 Contenitore toner di scarto mancante 58
82 Contenitore toner scarto quasi pieno 58
82 Sostituire contenitore toner di scarto 58
83 Nastro di trasferimento in esaurimento 58
83 Nastro di trasferimento mancante 58
83 Sostituire nastro di trasferimento 58
84 Fotoconduttore <colore> in esaurimento 59
84 Sostituire fotoconduttore <colore> 59
84 Unità fotoconduttore <colore> mancante 59
87 Unità di fusione mancante 59
88 Cartuccia <colore> in esaurimento 59
88 Sostituire cartuccia <colore> 59
900–999 <messaggio> di assistenza 59
Abilitazione menu in corso 50
Annullamento in corso 49
Annullamento non disponibile 49
Attivazione modifiche menu in corso 49
Avvertenza esposizione fotoconduttore 60
Azzeramento cont. unità fusione 53
Calibrazione in corso 49
Cambia <origine> in <x> 49
Cambiare carta 11
Cancellazione statistiche contabilità processi in corso 49
Carica alim. manuale con <x> 52

Caricare <origine> con <x> 52
Chiudere sport. inferiore 49
Chiudere sport. superiore 49
Codice motore non valido 51
Codice rete non valido 51
Codifica disco in corso yyy% 50
Deframmentazione Flash in corso 49
Disabilitazione DLE in corso 50
Disabilitazione menu in corso 50
Disco danneggiato 50
Eliminazione in corso 50
Errore sistema interno, ricaricare certificati di protezione 51
Errore sistema interno. Ricaricare segnalibri. 51
Formattazione disco fisso in corso yyy % 51
Formattazione Flash in corso 51
Gestione remota attiva 53
I menu sono disabilitati 52
Immetti PIN 50
Immetti PIN blocco 50
In attesa 54
Inoltro selezione 54
Inserire vassoio <x> 51
Installazione richiesta 54
Nessun processo da cancellare 52
Nessun processo in attesa 52
Nessun processo trovato 54
Numero copie 49
Occupata 49
Persi alcuni processi in attesa 54
PIN non valido 51
Progr. codice sistema 53
Programmazione disco in corso 52
Programmazione Flash in corso 52
Pronta 53
Rimuovere carta da raccoglitore uscita standard 53
Rimuovere materiali consumo colore 53
Ripristinare processi in attesa? 53
Ripristino disco x/5 yyy% 50
Ripristino impostazioni di fabbrica in corso 53
Ripristino stampante in corso 53
Risparmio energia 52
Seriale <x> 54
Stampa 52
Stampante bloccata, immetti PIN sblocco 52
Svuotam. buffer in corso 50
USB/USB <x> 54
Vassoio <x> in esaur. 54
Vassoio <x> mancante 54
Vassoio <x> vuoto 54

N

Nessun processo da cancellare 52
Nessun processo in attesa 52
Nessun processo trovato 54
Numero copie 49

O

Occupata 49

P

Pag. impostaz. wireless 14
Pagina impostazioni NetWare 14
pannello di controllo 5
Persi alcuni processi in attesa 54
PIN non valido 51
porta USB diretta 5
Progr. codice sistema 53
Programmazione disco in corso 52
Programmazione Flash in corso 52
Pronta 53
pulsanti, pannello di controllo
Indietro 5
Menu 5
navigazione 5
tastierino numerico 5
Seleziona 5
Stop 5

R

Rimuovere carta da raccoglitore uscita standard 53
Rimuovere materiali consumo colore 53
Ripristinare processi in attesa? 53
Ripristino disco x/5 yyy% 50
Ripristino impostazioni di fabbrica in corso 53
Ripristino stampante in corso 53
Risparmio energia 52

S

Seriale <x> 54
sostituzione
materiali di consumo 7
spia, indicatore 5
Stampa 52
stampa
elenco Stampa directory 15
Pag. impostaz. wireless 14
Pagina impost. rete <x> 13
Pagina impostazioni menu 13
Pagina impostazioni NetWare 14
Pagina impostazioni rete 13
pagina Statistiche periferica 13
sostituzione di un formato carta 11
Stampante bloccata, immetti PIN sblocco 52
Svuotam. buffer in corso 50

T

tipo carta personalizzato 12

U

USB/USB <x> 54

V

vassoio carta predefinito impostazione 8
Vassoio <x> in esaur. 54
Vassoio <x> mancante 54
Vassoio <x> vuoto 54
verifica
materiali di consumo 13